

## STADT WOLFACH

## GEMEINDE OBERWOLFACH

## GEMEINDE BAD RIPPOLDSAU- SCHAPBACH

▶ Amtliche  
Bekanntmachungen

▶ Kommunale  
Nachrichten

▶ Gemeinsame  
Mitteilungen

▶ Touristische  
Informationen

▶ Kirchen

▶ Schulen

▶ Vereine

▶ Veranstaltungen

Amtliches Mitteilungsblatt  
der Stadt Wolfach sowie der Gemeinden  
Oberwolfach und Bad Rippoldsau-Schapbach

Herausgeber, Verlag, Druck und private Anzeigen:

ANB Reiff-Verlagsgesellschaft & Cie GmbH,  
Marlener Str. 9, 77656 Offenburg,

Tel. 0781/504-1455, Fax 0781/504-1469.

e-mail: [anb.anzeigen@reiff.de](mailto:anb.anzeigen@reiff.de)

Ihr kostenloser Abo-service: Telefon 08 00/5 13 13 13

Verantwortlich für den amtlichen Teil sind die Bürgermeister,  
für den nichtamtlichen und Anzeigenteil der Verlag.

Erscheint wöchentlich donnerstags.

Bezugspreis jährlich € 9,50.



www.LEMPI-HEXEN.DE

# OPEN AIR No. 21

**ROCK IM WALD**

## OBERWOLFACH

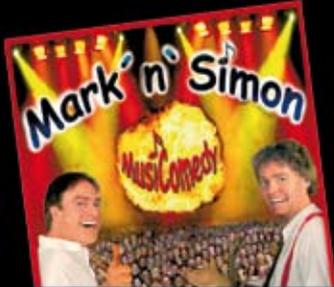
Hexenhütte Frohnbach

### Sa. 29. August 2015

Music from... **ANTIHELD**  
[www.antiheldmusik.de](http://www.antiheldmusik.de)

**Unantastbar**  
[www.unantastbar.net](http://www.unantastbar.net)

**POWERLORD**  
[www.powerlord.de](http://www.powerlord.de)



**Freitag 28.08.2015**  
Hexenplatz Frohnbach  
Vorverkauf 14,- EUR  
Abendkasse 16,- EUR

**Einlass 19 Uhr. Vorverkauf: 19,- EUR; Abendkasse: 22,- EUR**

Kartenvorverkauf in allen Geschäftsstellen der Sparkasse Wolfach und der Volksbank Kinzigtal eG, Wolfach/Oberwolfach  
oder unter [www.lempi-hexen.de/ticket-service](http://www.lempi-hexen.de/ticket-service). Veranstalter: Lempi Hexengilde Oberwolfach e.V.





## Rathaus aktuell



### „Tour der Hoffnung“ macht am Samstag Stopp in Wolfach

#### Die Bevölkerung ist hierzu herzlich eingeladen

Jetzt sind es nur noch wenige Tage bis zum Start der Tour der Hoffnung durch Hessen und Baden-Württemberg.

An der Tagesetappe am Samstag, den 22. August von Freudenstadt nach Gengenbach werden 185 Radler teilnehmen, darunter auch zahlreiche Prominente aus Sport, Politik und Fernsehen. Begleitet werden die Radler von 40 Helfern in 11 Fahrzeugen sowie 8 Kradfahrer und zwei Fahrzeuge aus der Verkehrspolizeidirektion Baden-Baden.

#### Folgender Zeitplan ist vorgesehen:

##### Stuttgart

07.30 Uhr Abfahrt mit den Bussen nach Freudenstadt

##### Stadt Freudenstadt

09.00 Uhr Marktplatz

Technische Vorbereitungen

09.30 Uhr Begrüßung

Bürgermeister Julian Osswald

10.00 Uhr Start zum 3. Radlertag 0,0 km

##### Stadt Alpirsbach

11.00 Uhr Klosterplatz 18,0 km

Begrüßung

Bürgermeister Reiner Ullrich

11.40 Uhr Weiterfahrt

##### Stadt Schiltach

12.05 Uhr Firma Hansgrohe SE 29,0 km

Begrüßung

Bürgermeister Thomas Haas

13.05 Uhr Weiterfahrt

##### Stadt Wolfach

13.35 Uhr Rathaus 40,0 km

Begrüßung

Bürgermeister Thomas Geppert

14.10 Uhr Weiterfahrt

##### Gemeinde Gutach

14.30 Uhr Vogtsbauernhof 46,0 km

Begrüßung

Landrat Frank Scherer

15.10 Uhr Weiterfahrt

##### Gemeinde Fischerbach

15.35 Uhr Firma UMA Schreibgeräte 56,0 km

Begrüßung

Geschäftsleitung

16.00 Uhr Weiterfahrt

##### Gemeinde Biberach

16.25 Uhr Neue Mitte 68,0 km

Begrüßung

Bürgermeisterin Daniela Paletta

17.00 Uhr Weiterfahrt

##### Stadt Gengenbach

17.30 Uhr Marktplatz 78,0 km

Begrüßung

Bürgermeister Thorsten Erny

Ende der Radstrecke

18.15 Uhr Bustransfer nach Stuttgart

Bürgermeister Thomas Geppert wird beim Etappenstopp in Wolfach den Spendenbetrag übergeben. Tourmoderatorin Marina Kielemann wird anschließend die Prominenten vorstellen. Außerdem ist ein Auftritt des Sängers Michael Heck vorgesehen.

#### Zu diesem Etappenstopp sind alle Bürgerinnen und Bürger, Kinder sowie Gäste unserer Stadt herzlich eingeladen.

Diese tolle Aktion kann noch mit Ihrer Geldspende auf folgende Konten unterstützt werden:

- Sparkasse Wolfach  
IBAN: DE53 6645 2776 0000 0303 38  
BIC: SOLADES1WOF
- Volksbank Kinzigtal eG  
IBAN: DE14 6649 2700 0020 5000 00  
BIC: GENODE61KZT
- Bankhaus Faisst, Wolfach  
IBAN: DE90 6643 2700 0000 0170 12  
BIC: FAITDE66XXX.

Die Spenden sollten so rechtzeitig erfolgen, dass eine Spendenübergabe am 22.08.2015 möglich ist. Eine Spendenbescheinigung wird bei Spenden ab 20,00 € vom Tourveranstalter über die Kämmerei der Universitätsstadt Gießen ausgefertigt.

Bitte geben Sie deshalb neben dem Stichwort „Tour der Hoffnung“ auch Ihre vollständige Adresse an.

Zusätzlich sind im Bürgerbüro sowie an einigen weiteren Standorten in Wolfach Spendendosen aufgestellt.

Wir bedanken uns schon jetzt für Ihre Unterstützung und wir freuen uns, wenn wir viele Besucherinnen und Besucher beim Tourstopp in Wolfach begrüßen können.

Wir wollen den engagierten Radlern einen tollen Empfang bereiten und hoffen, dass eine bedeutende Spendensumme für diesen guten Zweck angesammelt wird.

**Ihre Stadtverwaltung Wolfach**

# Stadt WOLFACH SENIORENZENTRUM



### Körperlich und geistig fit bis ins hohe Alter

Am Mittwoch, 26. August 2015 entfällt „Körperlich und geistig fit bis ins hohe Alter“ mit der Ergotherapie- und Logopädiepraxis Brohammer.

### Trauerbegleitung

Am Freitag, 28. August 2015 findet von 15.00 – 17.00 Uhr Trauerbegleitung mit Adelheid Wagner statt.

### Besuchen Sie den Wolfacher Wochenmarkt!



Er findet jeden Mittwoch und Samstag von 8.00 bis 12.00 Uhr in der Innenstadt statt.

Angeboten wird frisches Obst und Gemüse, Eier, Blumen, Käse-, Fleisch- und Backwaren, Grillwürste und vieles mehr.

### Notrufe

Feuerwehr/ Rettungsdienst / Notarzt (Europaweit)	112
Polizei	110
Polizeiposten Wolfach	07834 / 8357-0
Gift-Notruf	0761 / 1924-0
Krankentransport	0781/19222

### Störungsdienste

Stromversorgung E-Werk Mittelbaden	07821 / 280-0
Wasserversorgung	07834 / 8353-84
Gasversorgung badenova	0800 / 2767767

### Sie erreichen uns

<b>Bürgerbüro:</b>	
<b>Montag bis Mittwoch</b>	8.30 bis 12.30 Uhr
<b>Donnerstag</b>	8.30 bis 12.30 Uhr 14.00 bis 19.00 Uhr
<b>Freitag</b>	8.30 bis 12.30 Uhr
<b>Samstag</b>	10.00 bis 12.00 Uhr
<b>Tourist-Information:</b>	
<b>Montag - Freitag</b>	09:00 bis 12:30 Uhr 14:00 bis 18:00 Uhr
<b>Samstag</b>	10:00 bis 12:00 Uhr
<b>Alle anderen Ämter:</b>	
<b>Montag bis Freitag</b>	8.30 bis 12.00 Uhr
<b>Donnerstag</b>	14.00 bis 18.00 Uhr

## Was erledige ich wo?

<b>Bürgermeister</b>	Thomas Geppert	8353-32
<b>Sekretariat</b>	Christine Schuler (vorm.)	8353-32
-----		
<b>Telefonzentrale</b>		8353-0
<b>Telefax</b>		8353-39
<b>E-Mail</b>	stadt@wolfach.de	
<b>Internet</b>	www.wolfach.de	
-----		

### EG Tourist-Information

<b>Touristische Auskünfte</b>	Harald Eisenmann	8353-53
<b>Tourismus, Vereine, Museum im Schloss, Kulturelles, Veranstaltungen</b>	Gerhard Maier	8353-50
<b>Telefax</b>		8353-59

### 1. OG Bürgerbüro / Ordnungsamt

<b>Bürgerbüro (u.a. Ausweise, Umzüge, Gewerbe, Fundsachen)</b>	Petra Weiß, Doris Glunk, Kathrin Gebele	8353-13
<b>Renten</b>	Doris Glunk (n. Vereinb.)	8353-15
<b>Leitung Ordnungsamt, Schulen, Kindergärten</b>	Hans Heizmann	8353-12
<b>Hausmeister</b>	Reinhard Schmider	8353-17

### 2. OG Rechnungsamt / Stadtkasse

<b>Amtsleiter</b>	Peter Göpferich	8353-25
<b>Stadtkasse</b>	Gerhard Schneider	8353-23
<b>Wasser, Abwasser, Grund- u. Gewerbesteuer, Hallenvermietung</b>	Esra Mosmann	8353-21
<b>Kurtaxe, Hundesteuer, Gebühren u. Entgelte</b>	Melanie Staiger (vorm.)	8353-22
<b>Liegenschaften, Beiträge, Landwirtschaft</b>	Nicole Schmid	8353-26
<b>Feuerwehr, Forst</b>	Elke Diekmann	8353-24

### 3. OG Hauptamt / Standesamt

<b>Amtsleiter</b>	Dirk Bregger	8353-36
<b>Sekretariat, Personal</b>	Martina Springmann	8353-31
<b>Leitung Standesamt und Personal, Presse</b>	Ute Moser	8353-34
<b>Standesamt, Mietwohnungsbörse</b>	Bettina Moser	8353-35
<b>EDV-Administration, Personal</b>	Klaus Hettig	8353-38

### 4. OG Bauverwaltung / Soziales / Märkte

<b>Bauangelegenheiten, Stadtсанierung, Friedhöfe</b>	Martina Hanke	8353-42
<b>Sekretariat</b>	Elisabeth Landgraf (vorm.)	8353-41
<b>Soziales, Märkte</b>	Christel Ohnemus	8353-45
<b>Sekretariat, Redaktion Bürger-Info</b>	Gerd Schmid	8353-44

### Bauhof

<b>Bauhofleiter</b>	Josef Vetterer	8353-80
<b>Sekretariat</b>	Theresia Zefferer (vorm.)	8353-81
<b>Störungsdienst Wasserversorgung</b>		8353-84
<b>Telefax</b>		8353-89

<b>Stadtkapelle Probenraum</b>		47534
--------------------------------	--	-------

## Soziale Dienste

### Diakonisches Werk im Evangelischen Kirchenbezirk Ortenau Dienststelle Hausach

Eichenstraße 58, 77756 Hausach, Tel. 07831/9669-0, Fax 07831/9669-55  
Mo-Fr 9-12 Uhr und nach Vereinbarung

- **Dienste für seelische Gesundheit**  
Sozialpsychiatrischer Dienst Kinzigtal / Hohberg-Neuried  
Betreutes Wohnen für psychisch erkrankte Menschen im Kinzigtal  
Psychiatrische Institutsambulanz  
Tagesstätte
  - **Sozialberatung**
  - **Rechtliche Betreuungen**
  - **Jugendmigrationsdienst**
  - **Beratung für Schwangere und junge Familien**
  - **Schwangerschaftskonfliktberatung -staatlich anerkannt-**
  - **Kindertagespflege Kinzigtal, Tel. 07831/9669-12**  
Beratung, Qualifizierung und Vermittlung  
Für Informationen bitte an Ingrid Kunde wenden.
- Sprechzeiten:**  
Dienstag 09.00 – 12.00 Uhr  
Mittwoch 12.30 – 15.30 Uhr  
Donnerstag 09.00 – 12.00 Uhr

### Brenzheim Wolfach

Luisenstr. 2, 77709 Wolfach, Tel.: 07834 8385-0, info@brenzheim.de  
Dauerpflege, Kurzzeitpflege, Verhinderungspflege  
Wohnbereich für Demenzzranke  
Beratung von Angehörigen in allen Fragen der Pflege  
Betreutes Wohnen in der Luisenstr. 4, Tel.: 07834 8385-10

### Diakoniestation im „Cafe Vetter“, Hausach

Häuslicher Pflegedienst, Grund- und Behandlungspflege,  
Zulassung bei allen Kassen, Seniorentreff am Mittwoch,  
Beratung in allen Fragen der Pflege  
Telefon: 0171 470 2094 oder 07831 966164

### Pflegedienst der Arbeiterwohlfahrt

Kranken- und Altenpflege; Hilfen im und um das Haus; Beratung und Betreuung; Individuelle Behindertenbetreuung; Beratung von Angehörigen; Essen auf Rädern. Info: Hornberg, Tel. 07833/245, Haslach, Tel. 07832/4522

### DRK Kreisverband Wolfach

- Kurse Erste Hilfe 07831/9355-0
  - Verwaltung, Zivildienst, Freiwilligendienste 07831/9355-12
  - Migrationserstberatung 07831/9355-17
  - Kleiderkammer 07831/9355-12
- Hilfen für Pflegebedürftige und Angehörige aus einer Hand:**
- Pflegedienst - rund um die Uhr - alle Kassen 07331/9355-14
  - Betreuungsangebote für Demenzzranke 07831/9355-12
  - Hausnotrufdienst 07831/9355-17
  - Fahrdienste für behinderte Menschen 07831/9355-12
  - Umfassende Beratung u. Gruppenangebote 07831/9355-16
  - Betreutes Wohnen, Seniorentreff 07833/965303

### Club 82 – Der Freizeitclub e. V.

Sandhaasstr. 2, 77716 Haslach, Tel. 07832/9956-0,  
Fax 07832/9956-35, Internet: www.club82.de,  
Mail: club82@club82.de  
Dienstleistungen für Menschen mit Behinderung und Angehörige  
Pension „Wohnen am Kreisel“ Tel. 07832/9956-22  
„zamme“ – Integration im Kindergarten Tel. 07832/9956-24  
Beratungsstelle Tel. 07832/9956-27  
Hilfen für Familien Tel. 07832/9956-26

Kurse, Sport und Veranstaltungen  
Reise und Urlaub

Tel. 07832/9956-21  
Tel. 07832/9956-20

### Pflegestützpunkt Ortenau + IAV Kinzigtal + Demenzagentur Kinzigtal

Tel: 07832 99955-220

### Pflege im Kinzigtal

Tel. 07832/979903 – Häusliche Alten- und Krankenpflege

### Caritasverband Kinzigtal

Caritasbüro Wolfach, Kirchplatz 2, Tel. 86703-16:  
• Caritassozialdienst / allg. Sozialberatung / Schuldnerberatung  
• Familienpflege  
Caritashaus Haslach, Sandhaasstr. 4, Tel. 07832 99955-0  
• Psychologische Beratungsstellen für Eltern, Kinder und Jugendliche  
und für Ehe-, Familien- und Lebensfragen / Fachstelle Frühe Hilfen;  
Durchwahl -300  
• IAV-Stelle / Demenzagentur / Hospizgruppen Kinzigtal; -220  
• Schwangerenberatung; -225  
Internet: www.caritas-kinzigtal.de

### Sozialstation Kinzig-/Gutachtal

Kirchplatz 2, 77709 Wolfach (Tel. 07834/867030  
Grund- und Behandlungspflege; Hauswirtschaftliche Hilfe, individuelle  
Demenzberatung, Beratung zu allen pflegerischen Themen, Vermittlung  
Hausnotruf Tel. 86703-11, Berta Dorer, Kurberatung  
• Besuchs- und Hospizdienst Tel. 07831/6391  
• Sozialer Dienst Ortenaukreis Tel. 07834/988-3120  
• Telefonseelsorge (Ortstarif) Tel. 07832/11101  
• Drogenberatung Tel. 07832/96786  
• Frauenhaus Offenburg Tel. 0781/34311  
• Betriebshelferdienst Südbaden Tel. 07602/910126

### Sozialstation der Raumschaft Haslach

Tagespflege im Bürgerhaus Haslach  
ein Angebot – für pflegebedürftige Seniorinnen und Senioren – zur Entlastung pflegender Angehöriger. Öffnungszeiten: Mo. bis Fr., 8 bis 17 Uhr, Tel. 07832/8079.

### Frank Urbat Pflege mobil an Wolf und Kinzig

Hauptstraße 34, 77709 Wolfach, Tel. 07834/867303,  
Fax 07834/867360  
Grundpflege, Behandlungspflege, spezielle Krankenpflege, hauswirtschaftliche Hilfen, Pflegeanleitung für pflegende Angehörige - Vertragspartner aller Kassen

### Weißer Ring

Tel. 0781/9666733, Gemeinnütziger Verein zur Unterstützung von Kriminalitätsopfern und zur Verhütung von Straftaten

### Seniorenzentrum "Am Schlossberg" Hausach

- Pflegeheim: Langzeitpflege, Kurzzeitpflege: 07831/969120
- Ambulanter Pflegedienst 07831/9691222
- Tagespflege 07831/9691222
- Betreutes Wohnen 07835/63980

### Alten- und Pflegeheim St. Vinzenz

Fürstenbergstraße 4, 77776 Bad Rippoldsau, Telefon 07440 / 9299 – 0,  
info@haus-st-vinzenz.de, www.haus-st-vinzenz.de  
Dauerpflege, Kurzzeitpflege und Verhinderungspflege  
Eigene Tagespflege mit Fahrdienst  
Beratung von Angehörigen und Menschen mit Pflegebedarf  
in Fragen zu Pflege und Demenz

## **A** Apotheken-Bereitschaftsdienst

Der wöchentliche Apotheken-Notdienst der Apotheken von Hausach, Wolfach und Oberwolfach wechselt täglich, kombiniert mit den Apotheken von Haslach, Hornberg und Steinach. Wechsel ist jeweils morgens 8.30 Uhr.

Donnerstag 20.08.2015	Bären-Apotheke, Biberach
Freitag 21.08.2015	Burg-Apotheke, Hausach
Samstag 22.08.2015	Kloster-Apotheke, Haslach
Sonntag 23.08.2015	Stadt-Apotheke, Hornberg
Montag 24.08.2015	Schloss-Apotheke, Wolfach
Dienstag 25.08.2015	Apotheke zur Eiche, Hausach
Mittwoch 26.08.2015	Linden-Apotheke, Oberwolfach
Donnerstag 27.08.2015	Apotheke, Steinach



## Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Bei akuten Erkrankungen können Patienten ohne vorherige Anmeldung während der Öffnungszeiten direkt in die Notfallpraxen kommen:

### Wolfach, Oberwolfacher Straße 10, 77709 Wolfach

Öffnungszeiten: Samstag, Sonn- und Feiertag von **9 bis 13 Uhr** und **17 bis 20 Uhr**

**Offenburg / Erbachene**, Ebertplatz 12, 77654 Offenburg  
Öffnungszeiten: Montag, Dienstag, Donnerstag von **19 bis 22 Uhr**, Mittwoch und Freitag von **16 bis 22 Uhr**, Samstag, Sonn- und Feiertag von **8 bis 22 Uhr**

**Offenburg / Kinder**, Ebertplatz 12, 77654 Offenburg  
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag von **19 bis 22 Uhr**, Samstag, Sonn- und Feiertag von **8 bis 8 Uhr**

Telefonisch ist der Ärztliche Bereitschaftsdienst über die zentrale Rufnummer **116117** zu erreichen. Die Rettungsleitstelle des Deutschen Roten Kreuzes vermittelt dann an die nächste Notfallpraxis oder an einen der diensthabenden Ärzte. Zusätzlich zu den Ärzten in den Notfallpraxen sind weitere Ärzte im Fahrdienst unterwegs. Sie besuchen die Patienten, die aus medizinischen Gründen nicht in die Notfallpraxen kommen können.

**Ortenau Klinikum Wolfach:** Tel.: 07834/970-0

**DRK-Notruf:** Tel. 112 / 0781/19222 (Krankentransport)

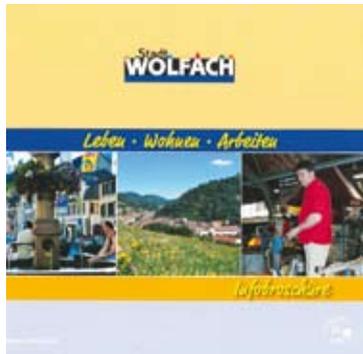
**Zahnärztliche Notrufnummer:** 0180/3222555-11

**Kinderärztlicher Bereitschaftsdienst:** Tel. 01805/19292460

## Bürger-Informationsbroschüre der Stadt Wolfach wird neu aufgelegt

### Der Anzeigenverkauf startet kommende Woche

Die Stadt Wolfach erstellt derzeit zusammen mit der mediaprint infoverlag gmbh die Bürger-Informationsbroschüre in ihrer 12. Auflage. Diese ansprechend gestaltete Publikation stellt eine wichtige Informationsquelle und Orientierungshilfe für Einwohner und Gäste dar und ist ein unverzichtbares Medium der Öffentlichkeitsarbeit unserer Stadt.



Gewerbe, Handel, Industrie und alle Dienstleistungsunternehmen erhalten wieder die Möglichkeit, durch eine Anzeige auf ihr Unternehmen, ihre Institution beziehungsweise ihre Produkte und neue Angebote hinzuweisen, eine Anzeige zu schalten und dadurch gleichzeitig die Verbundenheit mit Wolfach zu dokumentieren.

Die mediaprint infoverlag gmbh wird sich deshalb ab kommender Woche mit den möglichen Anzeigenkunden zu unverbindlichen Informations- und Beratungsgesprächen in Verbindung setzen.

Die Stadt Wolfach weist darauf hin, dass sich der Verlag gegenüber Kunden ausweisen kann. In Zweifelsfällen und bei Rückfragen steht Ute Moser von der Stadtverwaltung Tel. 07834 / 835334 gerne zur Verfügung. Schön wäre es, wenn möglichst viele von dieser langfristigen Präsentations- und Werbemöglichkeit Gebrauch machen würden.

Der gesamte Broschüreninhalt – einschließlich der Anzeigen – wird auch künftig auf unsere Homepage [www.wolfach.de](http://www.wolfach.de) und auf [www.total-lokal.de](http://www.total-lokal.de) gestellt. Jeder Anzeigenkunde erhält bei diesem Städteportal einen Brancheneintrag und in Google Maps einen Pin. Dieser Zusatzservice der mediaprint infoverlag gmbh erhöht den Wirkungsgrad der Inserate deutlich.

Darüber hinaus wird die Broschüre druckfrisch an alle Haushalte in Wolfach und in den Ortsteilen Kinzigtal und Kirnbach verteilt.

## Amtliche Bekanntmachungen

### Kreuzlinger kommen zum Wandern

#### Wanderfreunde aus Wolfach, Kirnbach und Kinzigtal sind hierzu herzlich eingeladen

Vom 04. – 06. September 2015 findet in Wolfach das schon traditionelle Wanderwochenende mit unseren Freunden aus der Partnerstadt Kreuzlingen statt.

Geplant ist eine ganztägige Wandertour am Samstag, 05. September 2015 und eine kleinere Wanderung „Rund um Wolfach“ am darauffolgenden Sonntag.

Treffpunkt am Samstag ist um 10:00 Uhr vor dem Rathaus. Wir fahren bis zum Kreuzsattel und wandern dann über den Brandenkopf, den Ebenacker und den Hohenlöcher in den Osterbach mit einer Einkehr in das Gasthaus „Käpple“.

Gegen 19:00 Uhr werden wir spätestens wieder zurück sein. Marianne Hacker vom Schwarzwaldverein Wolfach und Mitglied im Partnerschaftsausschuss sowie Barbara Heizmann vom Schwarzwaldverein werden diese Wanderung organisieren und führen.

Am Sonntag werden wir gegen 11:00 Uhr starten und am frühen Nachmittag wieder zurückkehren. Hier ist ein Besuch auf St. Jakob mit einem geschichtlichen Überblick unseres Partnerschaftsmitglieds Walter Schmider geplant.

Jeder, der Interesse an den beiden Wanderungen hat, ist hierzu herzlich eingeladen. Für die weitere Organisation bitten wir um eine verbindliche **Anmeldung bis spätestens 01. September 2015** gebeten: Ute Moser, Tel. 07834/835334, [ute.moser@wolfach.de](mailto:ute.moser@wolfach.de)



Am 05. Und 06. September 2015 wird wieder in der Region mit dem Verein Städtepartnerschaft Kreuzlingen gewandert. Gäste sind hierzu herzlich willkommen.

### Wochenmarkt am Samstag, 22. August 2015 entfällt

Auch Marktbesucher müssen mal Urlaub machen. Deshalb fällt der Wochenmarkt am Samstag, 22. August 2015 aus. Allerdings wird die Hauptstraße von 9.30 Uhr bis ca. 15.00 Uhr wegen der Tour der Hoffnung ab der Schloßstraße bis zur Einmündung Kirchstraße für den Durchgangsverkehr gesperrt. Die öffentlichen Parkplätze in der Hauptstraße sind anfahrbar.

### Sprechtag der Baurechtsbehörde

Am Dienstag, den 25. August 2015, von 09.00 bis 11.00 Uhr findet im Rathaus in Wolfach, 4. Obergeschoss, Zimmer 43, der nächste Sprechtag des Kreisbaumeisters für Bauvorhaben aus dem Gebiet Wolfach und Oberwolfach statt.

### Personalausweise und Reisepässe

Die Stadtverwaltung Wolfach weist darauf hin, dass alle Personalausweise, welche bis zum 08.08.2015 und alle Reisepässe, welche bis zum 08.08.2015 beantragt wurden, eingetroffen sind.

**Der Personalausweis kann erst dann an Sie ausgehändigt werden, wenn Sie auch den PIN Brief per Post erhalten haben.**

Die Ausweisdokumente können während den Sprechzeiten im Bürgerbüro abgeholt werden. Bitte bringen Sie bei der Abholung des neuen Personalausweises oder Reisepasses die abgelaufenen Dokumente mit. Die Ausgabe der neuen Dokumente ist ansonsten nicht möglich.

## Fundsachen

In der vergangenen Woche wurden bei der Stadtverwaltung Wolfach keine Fundsachen abgegeben.

## Altersjubilare

20.08.1937	Vollmer, Rosa Friedrichstr. 46	78 Jahre
23.08.1935	Collet, Ernst Otto Saarlandstr. 17	80 Jahre
25.08.1929	Kremer, Anna Vorstadtstr. 56	86 Jahre
27.08.1942	Horn, Anna Maria Martin-Luther-Str. 6	73 Jahre
27.08.1943	Matasovic, Karin Bergstr. 5	72 Jahre

**Herzlichen Glückwunsch und alles Gute für die Jubilare.**

## Schulen

### Abschiede an der Graf-Heinrich-Schule

**Die Graf-Heinrich-Schule feierte zu Ende des Schuljahres 14/15 vielerlei Abschiede:**

91 Schülerinnen und Schüler wurden mit erfolgreichem Abschluss in einer gemeinsamen Feier in die Zukunft verabschiedet. Viele der Schülerinnen und Schüler konnten dabei hervorragende Ergebnisse erzielen und wurden mit Preisen geehrt. Die unterschiedlichen Wege, die von den SchülerInnen eingeschlagen werden sind vielfältig: von freiwilligem sozialem Jahr, zehntem Schuljahr an der Werkrealschule, Berufsausbildung über Berufsschule, Berufskolleg oder beruflichem Gymnasium. Allen wurde von der Schulgemeinschaft der Graf-Heinrich-Schule von Herzen alles Gute für ihren zukünftigen Lebensweg gewünscht....



### 8 Lehrerinnen und Lehrer wurden ebenfalls aus dem Team verabschiedet:

Petra Herold, Christine Armbruster, Axel Kiefer und Heleen Döpfert werden ab dem neuen Schuljahr an anderen Schulen ihren Einsatzort finden. Daniele Büchele und Alfred Metzler dürfen zukünftig fern von Schulgong, Stundenplan und Einsatzplänen ihre freie Zeit ihren ganz persönlichen Talenten widmen. Die Graf-Heinrich-Schule ohne Frau Binz, das konnte sich bei der Abschiedsfeier am letzten Schultag noch keiner so richtig vorstellen. Dass auch sie sich auf ihre freie Zeit freut, wurde jedoch durch ihre herzliche Rede allen klar. In einer bewegenden und emotionalen Feier wurden alle gemeinsam zwar ungerne, aber mit den besten Wünschen auf die neuen Lebenswege entlassen.



## Kirchen

Die Kirchlichen Nachrichten finden Sie im Gemeinsamen Teil Wolfach/Oberwolfach

## Vereine



### Hüttendienstplan Hohenlochenhütte

22.08.2015 Christel Seelherr und Frau Marcks  
23.08.2015 Bärbel Neef und Christel Seelherr

### Einweihung dritte Himmelsliege bei Donner und Gewitterregen 11.08.2015

Am vergangenen Dienstag hat die Ortsgruppe im Schwarzwaldverein Wolfach über der Kirche in Kirnbach seine dritte Himmelsliege offiziell eingeweiht. Sponsor der Bank

ist der Gewerbeverein Wolfach e.V., bei der Eröffnung durch seinen 1. Vorsitzenden Reinhard Waidele und den Pressewart Detlev Rohmer vertreten.



Unbekannte haben am Platz bereits ein Motto veröffentlicht: „Der Ladplatz in Kirnbach. Dem Himmel ein Stück näher. Juli 2015.“ Den Wanderern und Spaziergängern bietet die Liege traumhafte Blicke über das Kirnbachtal und die Schwarzwaldhöhen rund um den Brandenkopf und ladet förmlich ein, hier zu verweilen und die tollen Ausblicke wie auch die Sonne zu genießen.



In seiner kurzen Ansprache bedankte sich der Vorsitzende Siegbert H. Armbruster bei dem Gewerbeverein Wolfach e. V. für die Spende und den Helfern der Ortsgruppe Edmund Seifert, Robert Fritschy, Jochen Pilsitz, Walter Beitz, Heinz Schmitt und Berthold Lehmann für ihre geleistete Stunden bis zur Fertigstellung des Platzes und den Aufbau der Himmelsliege. Reinhold Waidele brachte in seiner Rede die Freude über die Kooperation mit dem Schwarzwaldverein zum Ausdruck. „Viele Mitglieder im Gewerbeverein Wolfach e. V. kommen aus dem Bereich der Gastronomie, mit dem in der Stadt und seinen Ortsteilen der Tourismus gestärkt wird. Der Schwarzwaldverein seinerseits tut in und um Wolfach herum so viel für Wolfach und den Tourismus, so dass es nahe lag, hier zusammen zu arbeiten. Und für den Standort sprach nicht zuletzt die Tatsache, dass der Gewerbeverein Wolfach e. V. in der jüngeren Vergangenheit in Kirnbach drei neue Mitglieder gewinnen konnte.“ Wie aus dem Nichts beendete dann ein Gewitter mit Donner und Platzregen die Eröffnung, so dass sich Gäste und Helfer fluchtartig zurückziehen mussten um in der nahe gelegenen Sonne einen geselliger Abschluss zu feiern.

**Abschluss Martinsbrünnele 11.08.2015**

Vor Jahresfrist hat der Schwarzwaldverein Wolfach am Karl-Wöhrle-Weg in Kirnbach das restaurierte Martins-

brünnele aus Kirnbacher Granit eingeweiht. Nach weiteren 111 Stunden Arbeit konnte am vergangenen Dienstag in einer kleinen Feierstunde die nunmehr fertiggestellte Anlage der Öffentlichkeit übergeben werden.



In seiner Rede bedankte sich Vereinsvorstand Siegbert H. Armbruster bei den Helfern um Bauleiter Robert Fritschy, Jochen Pilsitz, Edmund Seifert (Malerarbeiten), Walter Beitz, Heinz Schmitt, Günther Hacker (Kasse im Fass) und Berthold Lehmann von der Ortsgruppe für ungezählte Stunden Arbeit und Einsatz.



Franz Bruder hat das Fass gestiftet, von seinem Rökkelehof im Tal stammt auch der Schnaps. Alleine 90 Stunden wurden für Konstruktion und Zusammenbau des Fasses – vorgenommen durch A. H. – investiert. Sehenswert auch die Holzbänke auf den Gabionen. Der schattige Platz hat sich bei heißen Temperaturen als richtiges Kleinod erwiesen.



**Designschutz für „Bollenhutstrauß“**

Regine Harter, Inhaberin der „Florales“ Blumengeschäfte in Oberwolfach und Hornberg, ist schon seit längerer Zeit Mitglied des Gewerbevereins Oberwolfach. Kürzlich hat sie sich dazu entschlossen, auch dem Gewerbeverein Wolfach beizutreten. Dies nahm Reinhold Waidele, 1. Vorsitzender des Gewerbevereins Wolfach, zum Anlass, ihr mit Pressewart Detlev Rohmer einen Besuch abzustatten.

Regine Harter erläuterte, dass sie ihr Geschäft in Hornberg seit 2011 und in Oberwolfach seit Anfang 2014 auch führt. Sie bietet ihren Kunden eine große Auswahl an Schnittblumen, Topfpflanzen, passenden Dekorationsartikeln und fertige Sträuße, Gestecke, u.s.w. auch auf Bestellung. Dabei verwendet sie gerne stabilisierte Rosen, die sich besonders für Brautsträuße eignen. Durch die stabilisierten Rosen, die so natürlich wie frische Rosen aussehen und sich auch so anfühlen, bleibt der Strauß mehrere Jahre haltbar. Etwas Besonderes hat sie sich für Heimatverbundene einfallen lassen: den „Bollenhutstrauß“. Dieser nach Wunsch des Kunden in verschiedenen Größen herstellbare Strauß ist dem hiesigen Bollenhut nachempfunden.



Er besteht dementsprechend im Kern aus stabilisierten roten Rosen die mit einzelnen roten Wollbollen arrangiert werden (siehe Bild). Stolz zeigte sie die Urkunde, die sie vom Deutschen Patent- und Markenamt über den Schutz dieses einmaligen Designs erhalten hat und die ihr das alleinige Recht zu Herstellung und Vertrieb des Bollenhutschraubens sichert.



v.l.n.r. Reinhold Waidele, Regine Harter, Detlev Rohmer

Reinhold Waidele zeigte sich beeindruckt von dieser Geschenkidee, die eine lokale Tradition aufgreift und auf neue Weise umsetzt und fördert. Besonders freute ihn, dass Frau Harter am 28.08.2015 nicht nur an der Wolfbacher Shoppingnacht sondern auch an der großen Produkt- und Modenschau „Fashion and Lifestyle“ teilnimmt, wo ihr Bollenhutstrauss dann einer breiten Öffentlichkeit präsentiert wird.

## Touristische Informationen/ Veranstaltungen



### Tourist-Information Wolfach

#### Unsere Öffnungszeiten:

**25. April bis 30. August 2015:**

Montag - Freitag 9:00 – 12:30 Uhr

14:00 – 18:00 Uhr

Samstag

10:00 – 12:00 Uhr

Pilgerstempel für die Jakobuswege erhalten Sie in der Tourist-Information und im Hotel „Krone“, Hauptstraße 33. Gastgeberverzeichnisse und Informationsmaterial über Sehenswürdigkeiten erhalten Sie auch in der Dorotheenhütte Wolfach, Glashüttenweg 4, geöffnet täglich von 09:00 – 17:00 Uhr.



Direktlink zur  
Unterkunftssuche auf  
der Webseite von Wolfach:

#### Tourist-Information Wolfach

Tel. 07834/8353-53, Fax 07834/8353-59

Mail : [wolfach@wolfach.de](mailto:wolfach@wolfach.de), Internet: [www.wolfach.info](http://www.wolfach.info)

#### Dorotheenhütte

Mundblashütte mit Glasmuseum, Gläserland, Weihnachtsdorf und Shopwelten

Täglich geöffnet von 09:00 Uhr bis 17:00 Uhr  
(letzter Einlass in die Produktion 16:30 Uhr)

#### Museum im Schloss Wolfach

Das Museum ist am Dienstag, Donnerstag, Samstag und Sonntag in der Zeit von 14:00 Uhr – 17:00 Uhr geöffnet. Für Gruppen sind Sonderöffnungen jederzeit möglich. Auskünfte erteilt die Tourist-Information Wolfach, Tel. 07834/8353-53 oder per E-Mail [wolfach@wolfach.de](mailto:wolfach@wolfach.de).

Eintritt: 3,00 EUR, ermäßigt 2,00 EUR

Es findet auch eine Sonderausstellung mit Werken von Manfred Haas statt.

#### Minigolfplatz Wolfach

Der Minigolfplatz ist bei gutem Wetter täglich von 11:30 Uhr – 22:00 Uhr geöffnet.

Preise:

Erwachsene: 2,50 EUR

Mit Gästekarte: 2,00 EUR

Kinder: 1,50 EUR

#### Mineralienhalde Grube Clara

Von Montag bis Samstag von 09:00 Uhr bis 17:00 Uhr geöffnet.

## Grünschnittplatz Wolfach

Jeden 1. und 3. Samstag im Monat von 13 bis 16 Uhr geöffnet.

### Jede Woche in Wolfach

#### Täglich:

#### Ponyreiten auf dem Horberlehof

Ponyreiten:

Infos unter [www.horberlehof.de](http://www.horberlehof.de)

Tel. 07834/6217 Fam. Fahrner

#### Montag:

#### Seniorenkegeln

Im Herrengarten von 14.00 Uhr – 16.30 Uhr

#### Mittwoch:

#### Nordic Walking

Mit dem Schwarzwaldverein

Treffpunkt: bitte in der Tourist-Information erfragen oder in der Tagespresse.

17.30 Uhr

#### Donnerstag:

#### MTB-Tour für Jedermann

Gäste und Interessierte sind herzlich willkommen

Treffpunkt: 18:30 Uhr beim Bike-Park

## Veranstaltungskalender

Do. 20.08.2015; 14:00 Uhr

#### Führung durch die Dorotheenhütte

Individuelle Führungen nach Voranmeldung auch in englischer, französischer, spanischer, russischer Sprache möglich.

Dorotheenhütte, 77709 Wolfach

Do. 20.08.2015; 14.00 Uhr - 17.00 Uhr

#### Museum geöffnet

Museum im Schloss Wolfach

Do. 20.08.2015; 20.00 Uhr

#### Schlosshofkonzert mit dem Kuhglockenduo "Anita und Maik".

Über fünfzig Glocken und Glöckchen erklingen zu klassischen, volkstümlichen und peppigen Melodien. Erzählt werden auch amüsante Geschichten und Gedichte. Seit 1993 sind Anita & Maik im In- und Ausland unterwegs und begeistern das Publikum mit ihrer Fingerfertigkeit und ihrer charmannten Bühnenpräsenz. Eintritt frei ! Alle Gäste und Einwohner sind recht herzlich zu dieser Veranstaltung eingeladen. Bei Regen findet das Konzert in der Schosshalle statt.

Schlosshof, 77709 Wolfach

Do. 20.08.2015; 20.45 Uhr

#### Nachtwächter und Nachtgeschichten

Begleiten Sie den Nachtwächter auf seinem Rundgang. Der Rundgang findet nur bei trockenem Wetter statt. Führung: Kurt Maurer; Dauer: ca. 70 Min.. Anmeldung ist nicht erforderlich. Der Rundgang ist barrierefrei.

Marktplatz, 77709 Wolfach

Fr. 21.08.2015; 10.00 Uhr

#### Stadtführung - Geschichte Wolfachs erleben

Versteckte, heimelige Ecken und Winkel der Innenstadt lernen Sie mit einem unserer Stadtführer auf diesem Rundgang kennen. Auch alles Wissenswerte über die Geschichte, Flösserei, Brauchtum, Fasnet und vieles mehr. Führung: Wolfgang Sitzler. Dauer: 1,5 - 2 Stunden. Kosten: Keine; Anmeldung: Bis Donnerstag, 17.00 Uhr in der Tourist-Information Wolfach. Mindestteilnehmerzahl: 5 Personen. Die Führung ist barrierefrei.

Marktplatz, 77709 Wolfach

Fr. 21.08.2015; 21.00 Uhr

#### Kino im Flößerpark

Freiluftkino an der Kinzig

Gezeigt wird der Film "Honig im Kopf"

Als Vorfilm läuft "Der Holzsäger". In diesem Film wird gezeigt, wie früher Brennholz gemacht wurde.

Flößerpark, 77709 Wolfach

Sa. 22.08.2015; 08:00 - 12:00 Uhr

#### Wochenmarkt

Innenstadt, 77709 Wolfach

Sa. 22.08.2015; 14.00 Uhr - 17.00 Uhr

#### Museum geöffnet

Museum im Schloss Wolfach

Sa. 22.08.2015; 20.45 Uhr

#### Nachtwächter und Nachtgeschichten

Begleiten Sie den Nachtwächter auf seinem Rundgang. Der Rundgang findet nur bei trockenem Wetter statt. Führung: Ralf Ketterer. Dauer: ca. 70 Min.. Anmeldung ist nicht erforderlich. Der Rundgang ist barrierefrei.

Marktplatz, 77709 Wolfach

So. 23.08.2015; 09.00 Uhr - 14.00 Uhr

#### Open Air Brunch mit Live-Musik

Die Sommerecke lädt ein zum Brunch unter freiem Himmel mit den "All Ears". Anmeldung erforderlich unter 07834/6908

Sommerecke, Wolfach-Kirnbach, 77709 Wolfach

So. 23.08.2015; 13.10 Uhr

#### Dampflokfahrt auf der Schwarzwaldbahn

Nostalgie pur auf einer der schönsten Gebirgsbahnen Europas

Die Schwarzwaldbahn gehört mit ihren Tunnels und den beiden Kehrschleifen zu den wohl schönsten Bahnstrecken in ganz Europa. Zwischen Hausach und Villingen werden insgesamt 36 Tunnel befahren. Dazwischen eröffnen sich immer wieder großartige Ausblicke auf das Schwarzwaldpanorama. Die Strecke überwindet einen Höhenunterschied von ca. 600 m: Hausach liegt auf 241 m über N.N.; der Scheitelpunkt im Sommerautunnel zwischen Triberg und St. Georgen befindet sich bei 832 m über N.N. Danach fällt die Strecke wieder ab. Villingen liegt auf einer Höhe von 704 m, und der Endpunkt Konstanz am Bodensee liegt auf 395 m. Die Strecke ist seit 1873 durchgehend befahrbar und seit 1975 elektrifiziert. Die Fahrten verlaufen zuerst von Triberg nach St. Georgen. Nach einem Fahrtrichtungswechsel geht es wieder über Triberg nach Hausach. Dort haben Sie 1 1/2 Stunden Aufenthalt. Es besteht die Möglichkeit zur Besichtigung des Modells der Schwarzwaldbahn im Maßstab 1:87 direkt gegenüber dem Bahnhof Hausach. Nach einem erneuten Wechsel der Fahrtrichtung wird wieder zurückgefahren nach Triberg. Ankunft: 17 Uhr. Der Fahrpreis beträgt 18 Euro für Erwachsene, Kinder von 6 bis 14 Jahre bezahlen 9 Euro. Die Fahrpreise verstehen sich für die komplette "Rundfahrt" ab Triberg. Zustieg in St. Georgen und Hausach möglich. Infos und Buchung: Tourist-Info Triberg, Tel. 07722/866490, e-mail [info@triberg.de](mailto:info@triberg.de)

ab Bahnhof Triberg /16.40 Uhr ab Bahnhof Hausach

So. 23.08.2015; 14:00 Uhr

#### Führung durch die Dorotheenhütte

Individuelle Führungen nach Voranmeldung auch in englischer, französischer, spanischer und russischer Sprache möglich.

Dorotheenhütte, 77709 Wolfach

So. 23.08.2015; 14.00 Uhr - 17.00 Uhr

#### Museum geöffnet

Museum im Schloss Wolfach

Mo. 24.08.2015; 11:00 Uhr

**Führung durch die Dorotheenhütte**

Individuelle Führungen nach Voranmeldung auch in englischer, französischer, spanischer, russischer Sprache möglich.

Dorotheenhütte, 77709 Wolfach

Mo. 24.08.2015; 19.00 Uhr

**Sommerabendkonzert mit dem Wessex Youth Orchestra, England**

Zum zweiten Mal, nach 2008, gastiert das Jugendorchester in Wolfach.

Schon vor fast 40 Jahren in der Stadt Poole, Dorset als ‚Poole College Orchester‘ gegründet, kam es durch eine Zusammenlegung mit der Hochschule Bournemouth für dieses höchstbegabte Jugendorchester aus Südwestengland zu dem altenglischen Namen ‚Wessex Youth Orchester‘. Das Orchester gibt mindestens dreimal im Jahr Konzerte in verschiedenen Konzertorten in der Region, wobei aber auch Auftritte in der Londoner ‚Royal Albert Hall‘ stattgefunden haben. Das Orchester bietet ein weitrangiges Repertoire an, mit Stücken aus der Klassik wie den ‚Ungarischen Tänzen‘ von Brahms und Polken von Jo. Strauss bis zu moderneren Stücken aus dem Bereich Musicals wie ‚West Side Story‘ und ‚Chicago‘.

Das Orchester hat schon in vorigen Jahren gute Erfahrungen mit Konzertreisen gemacht. Bei der jetzt zweiten Tournee im Schwarzwald kommt das Orchester sehr gerne wieder nach Wolfach, mit völlig neuem Konzertprogramm. Dirigentin Susanna Riddell:

Selbst ehemaliges Mitglied des Wessex Youth Orchesters, übernahm Susanna Riddell 1997 die Stelle als Orchesterdirigentin. Davor kam das erfolgreich abgeschlossene Musikstudium auf der Londoner Guildhallschule für Musik und Dramaturgie, wo sie sich auf das Cello spezialisierte. Als Cellistin für die berühmte Londoner Philharmonie konzertiert sie in mehreren Städten der Welt. Bei schlechter Witterung findet das Konzert im kath. Gemeindehaus St. Laurentius statt.

Marktplatz, 77709 Wolfach

Di. 25.08.2015; 14.00 Uhr - 17.00 Uhr

**Museum geöffnet**

Museum im Schloss Wolfach



Mi. 26.08.2015; 08:00 - 12:00 Uhr

**Wochenmarkt**

Innenstadt, 77709 Wolfach

Do. 27.08.2015; 14:00 Uhr

**Führung durch die Dorotheenhütte**

Individuelle Führungen nach Voranmeldung auch in englischer, französischer, spanischer, russischer Sprache möglich.

Dorotheenhütte, 77709 Wolfach

Do. 27.08.2015; 14.00 Uhr - 17.00 Uhr

**Museum geöffnet**

Museum im Schloss Wolfach

Do. 27.08.2015; 20.45 Uhr

**Nachtwächter und Nachtgeschichten**

Begleiten Sie den Nachtwächter auf seinem Rundgang. Der Rundgang findet nur bei trockenem Wetter statt. Führung: Ralf Ketterer. Dauer: ca. 70 Min.. Anmeldung ist nicht erforderlich. Der Rundgang ist barrierefrei.

Marktplatz, 77709 Wolfach

Fr. 28.08.2015; 10.00 Uhr

**Stadtführung - Geschichte Wolfachs erleben**

Versteckte, heimelige Ecken und Winkel der Innenstadt lernen Sie mit einem unserer Stadtführer auf diesem Rundgang kennen. Auch alles Wissenswerte über die Geschichte, Flösserei, Brauchtum, Fasnet und vieles mehr. Führung: Sylvia Reiser, Dauer: 1,5 - 2 Stunden. Kosten: Keine; Anmeldung: Bis Donnerstag, 17.00 Uhr in der Tourist-Information Wolfach. Mindestteilnehmerzahl: 5 Personen. Die Führung ist barrierefrei.

Marktplatz, 77709 Wolfach

Fr. 28.08.2015; 18.00 Uhr - 23.00 Uhr

**Wolfach Shopping - Nacht**

Buntes Rahmenprogramm und verkaufsoffene Geschäfte bis 23 Uhr.

Innenstadt, 77709 Wolfach

Fr. 28.08.2015; 20.00 Uhr

**Beach-Party der Bläserjugend Kinzigtal**

Strandvergnügen und Partystimmung anlässlich des Sommerfestes der Trachtenkapelle Kinzigtal vom 29.08. - 31.08.2015

Festplatz/Dorfplatz, 77709 Wolfach - Kinzigtal

Sa. 29.08.2015; 08:00 - 12:00 Uhr

**Wochenmarkt**

Innenstadt, 77709 Wolfach

Sa. 29.08.2015; 14.00 Uhr - 17.00 Uhr

**Museum geöffnet**

Museum im Schloss Wolfach

Sa. 29.08.2015; 20.00 Uhr

**Sommerfest der Trachtenkapelle Kinzigtal**

mit Unterhaltung und Bewirtung. Jörg Bollin und das Mährische Feuer

Ein musikalischer Leckerbissen mit vielen Kompositionen von Jörg Bollin und Solovorträgen der professionellen Musiker des Mährischen Feuers erwarten Sie.

Festplatz/Dorfplatz, 77709 Wolfach - Kinzigtal

Sa. 29.08.2015; 20.45 Uhr

**Nachtwächter und Nachtgeschichten**

Begleiten Sie den Nachtwächter auf seinem Rundgang. Der Rundgang findet nur bei trockenem Wetter statt. Führung: Ralf Ketterer. Dauer: ca. 70 Min.. Anmeldung ist nicht erforderlich. Der Rundgang ist barrierefrei.

Marktplatz, 77709 Wolfach

So. 30.08.2015; 10.00 Uhr

**Sommerfest der Trachtenkapelle Kinzigtal**

Sommerfest in der Dorfmitte mit Unterhaltung und Bewirtung, Oldtimer Treffen

10.00 Uhr Gottesdienst in der Pausenhalle, 11.00 Uhr Fröhschoppenkonzert mit der Trachtenkapelle Oberwolfach, 17.00 Uhr Konzert mit der Jugendkapelle „Conected“.

Festplatz/Dorfplatz, 77709 Wolfach - Kinzigtal

So. 30.08.2015; 13.10 Uhr

### Dampflokmfahrt auf der Schwarzwaldbahn

Nostalgie pur auf einer der schönsten Gebirgsbahnen Europas

Die Schwarzwaldbahn gehört mit ihren Tunnels und den beiden Kehrschleifen zu den wohl schönsten Bahnstrecken in ganz Europa. Zwischen Hausach und Villingen werden insgesamt 36 Tunnel befahren. Dazwischen eröffnen sich immer wieder großartige Ausblicke auf das Schwarzwaldpanorama. Die Strecke überwindet eine Höhenunterschied von ca. 600 m: Hausach liegt auf 241 m über N.N.; der Scheitelpunkt im Sommerautunnel zwischen Triberg und St. Georgen befindet sich bei 832 m über N.N. Danach fällt die Strecke wieder. Villingen liegt auf einer Höhe von 704 m, und der Endpunkt Konstanz am Bodensee liegt auf 395 m. Die Strecke ist seit 1873 durchgehend befahrbar und seit 1975 elektrifiziert. Die Fahrten verlaufen zuerst von Triberg nach St. Georgen. Nach einem Fahrtrichtungswechsel geht es wieder über Triberg nach Hausach. Dort haben Sie 1 1/2 Stunden Aufenthalt. Es besteht die Möglichkeit zur Besichtigung des Modells der Schwarzwaldbahn im Maßstab 1:87 direkt gegenüber des Bahnhofs Hausach. Nach einem erneuten Wechsel der Fahrtrichtung wird wieder zurückgefahren nach Triberg. Ankunft: 17 Uhr. Der Fahrpreis beträgt 18 Euro für Erwachsene, Kinder von 6 bis 14 Jahre bezahlen 9 Euro. Die Fahrpreise verstehen sich für die komplette "Rundfahrt" ab Triberg. Zustieg in St. Georgen und Hausach möglich. Infos und Buchung: Tourist-Info Triberg, Tel. 07722/866490, e-mail info@triberg.de

ab Bahnhof Triberg /16.40 Uhr ab Bahnhof Hausach

So. 30.08.2015; 14:00 Uhr

### Führung durch die Dorotheenhütte

Individuelle Führungen nach Voranmeldung auch in englischer, französischer, spanischer und russischer Sprache möglich.

Dorotheenhütte, 77709 Wolfach

So. 30.08.2015; 14.00 Uhr - 17.00 Uhr

### Museum geöffnet

Museum im Schloss Wolfach

So. 30.08.2015; 14:00 Uhr

### Oldtimercorso durch Halbmeil

Oldtimertreffen für historische Fahrzeuge aller Art in Wolfach-Halbmeil

Alle zwei Jahre treffen sich Freunde von historischen Fahrzeugen aller Art beim Sommerfest der Trachtenkapelle Kinzigtal

Festplatz/Dorfplatz, 77709 Wolfach - Kinzigtal

## Original Beach-Party Halbmeil mit verändertem Konzept

Jährlich findet am Freitagabend des letzten Augustwochenendes die Beach-Party Halbmeil statt. In diesem Jahr steigt somit am 28.08.2015 die mittlerweile schon 18. Auflage der Original Beach-Party. Schon seit 1998 gibt es die Beach-Party in dieser Form im Festzelt in Wolfach-Halbmeil. Von Anfang an wurde von den Organisatoren viel Wert auf das Ambiente gelegt mit echtem Sandstrand, Pool und Poolbar. Der Anfang dieser besonderen Form der Sommer-Party wurde in Halbmeil gemacht und hat längst viele Nachahmer gefunden. So finden doch jährlich mittlerweile weitere Beach-Partys in der näheren Umgebung statt. DJ Jojo ist seit der ersten originalen Beach-Party mit dabei und hat mittlerweile Unterstützung von BJ Bo bekommen. Sie legen auch in diesem Jahr wieder die Musik auf und die Gäste können sich an der Lightshow und Beamer-Übertragungen erfreuen. In diesem Jahr wurde das Beach-Party Konzept außerdem überarbeitet und die Gäste können sich auf einige Neuerungen im Festbereich freuen: Es gibt beispielsweise eine Likörbar und einen veränderten Poolbereich. Weiterhin wurde auch in Zusammenarbeit mit der lokalen Sicherheitsbehörde das sogenannte „One-Way-Ticket“ – Konzept eingeführt. Das bedeutet, dass der Festbereich nach dem Eintritt nicht mehr beliebig wieder verlassen werden kann. Das erleichtert die Zusammenarbeit mit den sicherheitszuständigen Behörden und wurde in Kooperation erarbeitet. Die Feier beginnt um 20 Uhr. Bis 21 Uhr kostet der Eintritt nur 3 € - danach 5 €. Am Eingang werden Ausweiskontrollen durchgeführt. Weitere Informationen gibt es auch unter: [www.trachtenkapelle-kinzigtal.de](http://www.trachtenkapelle-kinzigtal.de)

**BEACH-PARTY**

mit Poolbar  
am Sandstrand

One-Way-Ticket

Freitag,  
**28.08.15**  
**FESTZELT HALBMEIL**

EINLASS: 20.00 UHR // AUSWEISKONTROLLE  
EINTRITT: 5,-€ (3,-€ BIS 21.00 UHR)

# TRACHTENKAPELLE KINZIGTAL e.V.

**SOMMERFEST**  
vom 28. – 31.8.2015



**Freitag, 28. August 2015**

Beginn: 20.00 Uhr

**BEACH-PARTY**

**Samstag, 29. August 2015**

Beginn: 20.00 Uhr

JÖRG BOLLIN



UND DAS MÄHRISCHE FEUER

**Sonntag, 30. August 2015**

- 10.00 Uhr Gottesdienst in der Pausenhalle Halbmeil
- 11.00 Uhr Trachtenkapelle Oberwolfach
- 14.00 Uhr Kindertrachtentanzgruppe Kinzigtal
- 14.45 Uhr Oldtimercorso durch Halbmeil
- 17.00 Uhr Jugendkapelle „Connected“



**Oldtimer-Treffen**

**Montag, 31. August 2015**

- 17.00 Uhr Handwerkervesper
- 19.00 Uhr D'Michl und seine Original Holze-Bener Blasmusik



Auf Ihren Besuch in Wolfach-Halbmeil freut sich die Bläserjugend und die Trachtenkapelle Kinzigtal

## Wolfacher Shopping Nacht 2015

Mit etlichen neuen Ideen gespickt, hat der Gewerbeverein Wolfach in diesem Jahr die **Shopping Nacht** organisiert. Diese findet am Freitag, 28. August in der Zeit von 18.00 Uhr bis 23.00 statt. Der Abend bietet die ideale Gelegenheit, die Woche mit einem stressfreien Einkaufsbummel in spätsommerlichen Ambiente ausklingen zu lassen. Mit Sicherheit werden dabei die Partystimmung und der kulinarische Genuss nicht zu kurz kommen.

Insgesamt rund 30 Wolfacher Einzelhandelsgeschäfte und Gastronomiebetriebe nehmen an der Veranstaltung teil, die mit Livemusik von **„mighty music“** begleitet wird. Das Duett aus Achern sorgt für Party-Stimmung und unterhält die Besucher auf der **„Volksbank-Bühne“** mit Keyboard, Akustik-Gitarre und 2-stimmigem Gesang. Ihr Repertoire von **„soft bis rock“** umfasst klassische Standard-Titel, internationale Evergreens, bekannte Partysongs, Oldies der 70er und 80er und aktuelle Hits.

Das besondere Highlight des Abends ist die große Produkt- und Modenschau **„Fashion and Lifestyle“**. Sie wird professionell von der Internationalen Modenschau-Agentur **„TOPS Sabine Späth“** auf dem **„Sparkassen-Catwalk“** vor dem eigens illuminierten historischen Rathaus gleich zweimal, um 19.00 Uhr und 21.00 Uhr aufgeführt. Das Besondere - es präsentieren dabei 15 Wolfacher Geschäfte neben den aktuellen Modetrends noch vieles mehr. Es nehmen daran auch einige Firmen teil, welche nicht in der Hauptstraße angesiedelt sind.

So kann sich sowohl der weibliche als auch der männliche Besucher nicht nur über die neuesten Modetrends, vorgeführt von professionellen Models, sondern auch über viele weitere neue Angebote informieren. Die zwei Schau-Durchgänge werden jeweils auch wieder durch die beliebten Kindermodels-Aufführungen bereichert.

Selbstverständlich kommt auch das leibliche Wohl nicht zu kurz. Neben den zahlreichen Gartenwirtschaften in der Hauptstrasse laden ab 18.00 Uhr sechs Gastronomen zusätzlich mit ihren Straßen-Ständen zum Essen und Trinken ein.

Das Gasthaus Hechten wird direkt bei der Gartenwirtschaft etwas Kulinarisches rund um die Maultasche zum Besten geben. Bei Petras Inn kann man sich am Bierwagen direkt zwischen den beiden Bühnen ein kühles Pils gönnen. Die Eisdielen Milano wird zusätzlich vor, während und nach der großen Fashion and Lifestyle-Schau an einem Stand prickelnde Sektgetränke anbieten und das OT bietet ebenfalls an einem eigenen Stand erfrischende Cocktails an. Gleich daneben gibt es den für kleinen und den großen Hunger beim Cafe Dreher Grillwürste und bei Dolce Vita die bekannten Flammenkuchen. Etwas weiter oben in der Hauptstrasse stellt sich der neue Schlupfwinkelwirt mit dem Party-Mobil auf und serviert dort allerlei Cocktail Getränke, dazu kann man sich beim Cafe Waidele mit einem Hot Dog den Hunger stillen.

Alles in allem warten viele Aktionen und Attraktivitäten auf die Besucher und neben dem Einkauf lässt sich auch gut Party machen.

Freitag, den 28.08.2015  
DAS HIGHLIGHT IN WOLFACH

# FASHION & LIFESTYLE

DIE GROSSE PRODUKT- UND MODENSCHAU

19 u. 21 Uhr  
**CATWALK**  
vor dem illuminierten historischen Rathaus

15 **FACH-GESCHÄFTE** präsentieren für Sie ihr Produkt-Repertoire

Professionelle **TRENDSCHAU** mit Models der Agentur  
**TOPS**  
sabine späth

WIR SIND DABEI!

Life

COMPANIES

FREESTYLE

schmidt

BRILLE & MEHR

Geiger

donotherschütter

Lorales

MOUNTAIN SPORTS

Kindersache

VivellShop

Schrampe

il Cesto

WOLFACH

**Wir wünschen ein schönes Wochenende!**



# Wolfacher SHOPPING NACHT

*Bummeln, Einkaufen und Genießen bis 23 Uhr!*

Freitag, **28.08.**

ab 18 Uhr  
vielfältige **Straßen-Gastronomie**

ab 18 Uhr - Volksbank-Bühne  
Livemusik mit *mighty music*

19 u. 21 Uhr -  
Sparkassen-CATWALK  
**FASHION & LIFESTYLE**  
Große **PRODUKT- und MODENSCHAU**

**Erlebnis-Einkaufen im  
spätsommerlichen Ambiente!**



Eine Veranstaltung des  
Gewerbevereins Wolfach e. V.

Freizeitpartner des Gewerbevereins Wolfach

 **Sparkasse  
Wolfach**

Gut für die Region.





## GEMEINSAME MITTEILUNGEN

### Vereine/Veranstaltungen

#### Landfrauen Wolfach- Oberwolfach

**Tour der Hoffnung: Helden für einen Tag  
Tanzen für leukämiekranken Kinder**



Wir sind bereit für den Tanzmarathon - wer macht mit? Wer unterstützt uns?

Wir, Miriam Nassr- Hilberer und die Landfrauen Wolfach-Oberwolfach veranstalten einen Tanzmarathon für Jedermann/frau zugunsten der „Tour der Hoffnung“. Wir tanzen solange, wie die Tourradler von Freudenstadt bis Wolfach unterwegs sind.

Eingeladen dazu sind alle, jeden Alters, die Spaß am tanzen und guten Beats haben und gleichzeitig was Gutes tun wollen. Es sind keine Vorkenntnisse erforderlich.

**am 22. August von 10 Uhr bis 13.30 Uhr (jeder tanzt solange er will)**  
vor dem Wolfacher Rathaus

Startgeld = Spende - diese wird um 13.30 Uhr mit übergeben von Herrn Bürgermeister Thomas Geppert an die Radfahrer der „Tour der Hoffnung“

Wir freuen uns auf jeden, der uns hilft!

Ein Dankeschön im Voraus für die Unterstützung der Stadt Wolfach, Raiffeisenmarkt Wolfach und Edeka Armbruster

**Jedes Kind, das an Leukämie stirbt, ist eines zuviel!**

#### Zumba Gold

Zumba Gold stellt die einfachste Form des Zumba dar und ist besonders für Frauen mittleren Alters, aber auch für Fitness-Einsteiger sowie Personen mit körperlichen Einschränkungen gut geeignet. Man profitiert beim Zumba Gold neben der adäquaten Belastung auch davon, dass durch die tänzerischen Bewegungen auch die Koordination geschult wird.



**Bei folgenden Veranstaltungen im Sommerferienprogramm sind noch Plätze frei:**

#### Montag, 24. August 2015

##### **Vogeltränke oder Futterstation aus bunt bemalten Terrakottatöpfen**

Heute basteln Beate Heizmann und Christine Schuler mit euch zusammen eine Vogeltränke oder Futterstation aus Terrakottatöpfen, die ihr vorher mit Acrylfarben bunt bemalen dürft.

Beginn: 15.00 Uhr / Treffpunkt: Pausenhalle der Herlinsbachschule, Wolfach

Ende: ca. 16.30 Uhr / Teilnahmegebühr: € 8,--

Alter: ab 9 Jahren / Teilnehmerzahl: max. 10 Kinder

#### Dienstag, 25. August 2015

##### **1. Termin 10.30-12.30 Uhr oder 2. Termin 14.00-16.00 Uhr Achtung: Bitte einen der beiden Termine auswählen!**

##### **"Encaustic" die Sache mit dem Bügeleisen - Lesezeichen und DIN A6-Karten mit Bienenwachsfarben**

Encaustic ist eine über 3000 Jahre alte Maltechnik, bei der mit heißen Bienenwachsfarben auf Spezialkarton gemalt wird. Auf diese Weise entstehen fantastische Muster und Farbverläufe.

Jedes Kind hat ein eigenes Encaustic-Maleisen und Farben zur Verfügung und darf sich unter Anleitung von Kursleiterin Manuela Kienzle nach Herzenslust kreativ "austoben". Bemalt werden DIN A6-Karten und ein Lesezeichen.  
1. Termin: 10.30 – 12.30 Uhr / 2. Termin: 14.00 – 16.00 Uhr  
Treffpunkt: Pausenhalle der Herlinsbachschule, Wolfach / Teilnahmegebühr: € 8,00

#### Ihr Ansprechpartner für private Anzeigen:

ANB-Reiff Verlag, Marlene Straße 9, 77656 Offenburg,  
Telefon: 07 81 / 5 04-14 55, Telefax: 07 81 / 5 04-14 69,  
E-Mail: anb.anzeigen@reiff.de

**Anzeigenschluss:** Dienstag, 17.00 Uhr

**Zustellprobleme und Aboservice:**

08 00 / 5 13 13 13 (kostenlos), leserservice@reiff.de

#### Für gewerbliche Anzeigen und Beilagen:

Frau Bettina Dold

Telefon: 0 78 32 / 97 60 99-16

Telefax: 0 78 32 / 97 60 99-19

E-Mail: bettina.dold@reiff.de

Herr Richard Geiler (nur Sonderthemen)

Telefon: 07 81 / 5 04 14 54 / 01 72 / 6 29 51 44

Alter: ab 6 Jahren / Teilnehmerzahl: max. 12 Kinder pro Veranstaltung  
Bitte bringt Arbeitskleidung oder eine Malschürze sowie etwas zu trinken mit.

### Mittwoch, 26. August 2015

#### Wolfacher Museumsgeschichten - Besuch des Museums im Fürstenberger Schloss

Heute besuchen die Kinder das Museum im Fürstenberger Schloss. Dort erzählt Margarete Dieterle vom Verein Kultur im Schloss Wolfach, wie gefährlich die Flößerei war und wie viele Wieden für ein großes Kinzigfloß gedreht werden mussten. Die Kinder erfahren, warum das Bettelmaale im Schlosstor hauste und wozu die Wolfsangel diente. Sie hören eine Geschichte über eine Geisterfrau im Schloss, erfahren, welche verheerende Auswirkungen die großen Stadtbrände hatten, was beim Bau des Schlosses passierte und was der katastrophale große Eisgang 1830 anrichtete. Beim Blick in den Hungerturm hören die kleinen Gäste Geschichten der dort eingesperrten Männer und Frauen, und wozu die Schandgeige diente. Der Besuch im Museum endet mit einem Spaziergang über das Flößerwegle zum Flößerpark. Dort wartet eine kleine Überraschung.

Treffpunkt: Museum im Fürstenberger Schloss, Wolfach / Beginn: 14:00 Uhr

Ende: ca. 16:30 Uhr im Flößerpark / Alter: 8 – 12 Jahre

Teilnahmegebühr: keine / Teilnehmerzahl: max. 10 Kinder  
Bitte bringt euch etwas zu trinken mit.

### Donnerstag, 27. August 2015

#### Mineralienhalde Grube Clara - Steine suchen und Gold waschen

Heute könnt ihr auf einem abgetrennten Areal der Mineralienhalde der Grube Clara in Wolfach-Kirnbach Steine klopfen. Die Grube Clara ist eine der zwei mineralienreichsten Gruben der Welt. Zusätzlich dürfen die Kinder „Gold waschen“.

Beginn: 14.00 Uhr / Treffpunkt: Mineralienhalde Grube Clara, Wolfach-Kirnbach

Ende: ca. 16.30 Uhr / Teilnahmegebühr: 5,00 €

Alter: ab 6 Jahren / Teilnehmerzahl: max. 20 Kinder

Achtung: Die Kinder sollten festes Schuhwerk tragen, einen Hammer, einen Eimer und eine Schutzbrille mitbringen. Die Schutzbrille kann gegen Gebühr auf der Mineralienhalde ausgeliehen werden. Sie sollten auch etwas zu trinken mitbringen. Die Teilnahmegebühr enthält 5 kg Mineralien zur kostenlosen Mitnahme. Darüber hinausgehende Mengen kosten 0,50 € je Kilogramm.

### Mittwoch, 2. September 2015

#### Minigolf - Großes Minigolfturnier

Der Patenverein Kinderlachen e.V. führt heute mit euch ein Minigolfturnier auf dem Minigolfplatz in Wolfach durch. Hier könnt ihr euer Können unter Beweis stellen, die Sieger werden mit kleinen Preisen belohnt.

Beginn: 14.30 Uhr / Treffpunkt: Minigolfplatz Wolfach

Ende: 16.30 Uhr / Teilnahmegebühr: € 2,00

Alter: 6 - 12 Jahre / Teilnehmerzahl: max. 35 Kinder

Achtung: Bei Regenwetter wird das Minigolfturnier auf einen Ausweichtermin verlegt!

### Freitag, 4. September 2015

#### Ein Nachmittag im Wald - Walderlebnistag

Die Kolpingfamilie Oberwolfach veranstaltet heute zusammen mit den Förstern Markus Schätzle und Klaus Dieterle einen Walderlebnistag. Unter dem Motto „Wald erleben und kennen lernen“ werden wir zusammen einen Nachmittag im Wald verbringen. Ihr könnt euer Wissen über die Lebensgemeinschaft Wald erweitern, spielen, den Wald erforschen und jede Menge Spaß haben.

Dieses Jahr findet die Veranstaltung bei der Freizeitanlage Hexenplatz in Oberwolfach-Frohnbach statt. Sie ist erreichbar über Oberwolfach-Kirche und dann in Richtung Frohnbach (Taleinfahrt direkt beim Lindenplatz).

Beginn: 13.00 Uhr / Treffpunkt: Hexenplatz im Frohnbach, Oberwolfach

Ende: 17.00 Uhr / Teilnahmegebühr: € 3,00

Alter: 6 – 11 Jahren / Teilnehmerzahl: max. 30 Kinder

Bitte wetterfeste Kleidung und waldtaugliches Schuhwerk mitbringen. Die Verpflegung wird gestellt.

### Montag, 7. September 2015

#### Biotopepflege auf dem Moosenmättle mit den BUND Ortsgruppen Kinzigtal und Schiltach-Schenkzell

Heute ist mit Förster Ulrich Wiedmaier, Förster Ulrich Wieland und weiteren geschulten Erwachsene eine besondere Aktion geplant. Wir wollen am Moosenmättle ein ehemals trockengelegtes Hochmoor wieder vernässen und mit den Naturmaterialien Holz und Reisig kleine „Stauwehre“ bauen. Bei schlechtem Wetter gibt es ein Alternativprogramm.

Als kleine Belohnung bekommt jeder Teilnehmer eine Grillwurst und eine Limo.

Beginn: 09.00 Uhr / Treffpunkt: Bahnhof Wolfach

Ende: ca. 15.00 Uhr / Teilnahmegebühr: keine

Alter: ab 8 Jahren / Teilnehmerzahl: max. 20 Kinder

Bitte Gummistiefel, Arbeitskleidung und wer hat eine Handsäge oder eine Astschere mitbringen.

### Dienstag, 8. September 2015

#### Tief im Berg - Besucherbergwerk Grube Wenzel

„Glück auf“ sagen die Bergleute, wenn sie ins Bergwerk einfahren. Heute steht die Besichtigung des Besucherbergwerks Grube Wenzel auf dem Programm. Dort haben früher übrigens auch schon Kinder wie ihr den ganzen Tag geschuftet, um Erz abzubauen. Wenn ihr an einem Abenteuer unter Tage Interesse habt, dann nix wie los.....

Beginn: 14.45 Uhr / Treffpunkt: Besucherbergwerk Grube Wenzel im Frohnbach, Oberwolfach

Ende: ca. 16.30 Uhr / Teilnahmegebühr: € 3,00

Alter: ab 5 Jahren / Teilnehmerzahl: max. 15 Kinder

**Für folgende Veranstaltungen benötigen wir keine Anmeldung:**

### Mittwoch, 2. September 2015

#### ZaPPaloTT und die Comic-Helden in Hausach - Ein magisch-turbulentes Kinder-Mitmach-Theater

ZaPPaloTT liebt Comics über alles. Doch als er heute in seinem Lieblings-Comic schmökern will, stellt er fest, dass alle Seiten leer sind. Wo sind die Comic-Helden hin? Gemeinsam mit den Kindern will er das herausfinden und es beginnt eine spannende Suche mit Zauberei und viel Klamauk, bei der alle Kinder von Anfang an aktiv dabei sind. Aber Augen auf, denn die Comic-Helden sind nicht weit und schleichen durch ZaPPaloTTs Wohnung... Der Comic wird lebendig...

Wird ZaPPaloTT je seinen Comic wieder lesen können? Können Zeichnungen lebendig werden? Gibt es schüchterne Superhelden?

Zauberei, Clownerie, Theater und Lieder, die ins Ohr gehen.

Beginn: 15.00 Uhr / Treffpunkt: Kath. Pfarrheim in Hausach, Klosterplatz 11

Ende: ca. 16.30 Uhr / Teilnahmegebühr: Kinder € 4,00 / Erwachsene € 2,00

Alter: 3 – 12 Jahre

Für diese Veranstaltung benötigen wir keine Anmeldung. Die Teilnahmegebühr muss vor Ort bezahlt werden.

Mehr Informationen über das Sommerferienprogramm findet ihr im Internet unter [www.wolfach.de](http://www.wolfach.de). Anmelden könnt ihr euch von 8.30 – 12.00 Uhr bei der Stadt Wolfach, Elisabeth Landgraf, Tel. 07834/835341 oder per e-mail unter [elisabeth.landgraf@wolfach.de](mailto:elisabeth.landgraf@wolfach.de). Teilnahmegebühr und Fahrtkosten sind bei der Anmeldung zu bezahlen!

### Bereits stattgefundene Veranstaltungen beim Sommerferienprogramm:

#### Mineralienhalde Grube Clara – Steine suchen und Gold waschen



Die Teilnehmer des Sommerferienprogramms haben auf dem abgetrennten Areal der Mineralienhalde Grube Clara in Wolfach-Kirnbach Steine geklopft und dabei so manchen kleinen „Schatz“ gefunden. Zusätzlich durften sie „Gold waschen“.

#### Kanufahren auf dem Neckar



Der DRK Ortsverein Wolfach fuhr mit den Teilnehmern zu einer Kanufahrt auf dem Neckar. Nach der Ankunft in Fischingen, wo sich der Kanuverleih befindet, wurden sie zur Einsatzstelle nach Sulz am Neckar gebracht. Die Fahrt auf dem Neckar nach Horb mit seinen abwechslungsreichen Flussströmungen und eindrucksvollen Naturerlebnissen war 16 km lang und dauerte ohne Pausen vier Stunden.

#### Bauernhof-Erlebnistag auf dem Vollmershof



Bei Tanja Mayer auf dem Vollmershof durften die Kinder die Tiere füttern. Dort gibt es Kühe, Pferde, Ziegen, Katzen, Hühner, Hasen und Meerschweinchen. Nachdem alle Tiere versorgt waren machten sie eine kleine Wanderung durch den Wald und suchten große Steine. Zurück auf dem Hof konnten die Teilnehmer ihren Stein nach den eigenen Vorstellungen gestalten. Zum Abschluss gab es Getränke und selbstgebackene Leckereien. Da es bei dieser Veranstaltung viele Kinder auf der Warteliste gab, hat Frau Mayer einen Zusatztermin angeboten.

#### Brot backen und reiten auf dem Staufenhof



Bei Rita Neef auf dem Staufenhof durften die Kinder nach alter Tradition ein Bauernbrot im Holzofen gebacken. Zuerst erklärte sie den Backofen und die Zusammensetzung des Brotteiges. Jeder Teilnehmer knetete seinen eigenen Teig und formte ein Brot daraus, das individuell verziert wurde, damit es nach dem Backen keine Verwechslungen gab. Während der Backzeit lernten die Kinder die Tiere auf dem Staufenhof kennen, konnten eine Runde auf den Pferden reiten und auf dem Spielplatz mit der großen Seilbahn fahren. Zum Abschluss gab es zur Stärkung Getränke und selbstgebackenes Brot mit Butter, Marmelade und Honig.

#### Ferienstpaß bei Bäckerei Leist

Die Kinder des Sommerferienprogrammes waren bei Martin Leist und seinem Team in der Backstube zu Gast. Die Kinder nutzten die Gelegenheit zu erfahren wie eine Brezel gemacht wird und was man alles aus Teig herstellen kann.



Es wurde mit Begeisterung Hefengebäck in diverser Form, Brezeln und Brot gebacken. Das Selbstgebackene wurde eingepackt und jedes Kind machte sich mit einer großen Tüte auf den Heimweg. Die Backwaren wurden sorgfältig mit Namenskärtchen versehen, damit die Kinder die selbst gemachten Brezeln mitnehmen können.



**Selbstverteidigungskurs Jiu-Jitsu / Karate**

Wer ist nicht gern gerüstet für den Fall der Fälle? Im Rahmen des Sommerferienprogrammes Wolfach und Oberwolfach trafen sich 17 Kinder in der Gymnastikhalle an der Walke.



Sensai Michael Franki und seine Frau Sonja zeigten den Kindern diverse Selbstverteidigungstechniken und gaben grundlegende Tipps und Tricks zur Selbstverteidigung.

**DRK Yoga-Kurse in Wolfach und Oberwolfach starten wieder**

Der DRK-Kreisverband Wolfach setzt seine Yoga-Kurse in Wolfach und Oberwolfach fort. Im Gymnastikraum des Feuerwehrhauses Oberwolfach-Walke beginnt ein Kurs am 15. September von 17.30 Uhr bis 19.00 Uhr, immer dienstags. Einen zweiten Kurs gibt es dort ab 18. September von 17.15 Uhr bis 18.45 Uhr, immer freitags. Für diese beiden Kurse gibt es noch freie Plätze. Der dritte Kurs startet am 15. September im katholischen Gemeindehaus in Oberwolfach-Kirche von 19.30 Uhr bis 21.00 Uhr, immer dienstags. Die Kurse in Wolfach beginnen am 14. September immer montags zu den bekannten Zeiten um 8.45 Uhr, 10.30 Uhr und 18.30 Uhr.

Durch die Übungen des Hatha-Yoga lernen die Teilnehmer, sich von Unbeweglichkeit und Verspannungen freizumachen. Des Weiteren gibt das Programm Methoden an die Üben weiter, deren körperlich-seelische Gesundheit zu finden und auch zu erhalten. Diese positiven Wirkungen ergeben sich aus Übungsformen von Konzentration und Aufmerksamkeit, aus Verbindungen von Anspannung und Entspannung sowie Bewegung und Ruhe. Dem Programm liegt nicht das Leistungsprinzip zugrunde. Allein seinen eigenen Übungsweg zu finden ist wichtig.

Kursleiterin Susanne Waidele legt besonderen Wert auf eine langsame und achtsame Durchführung der Übungen.

Anmeldungen sind erforderlich und bei Günter Waidele, Telefon 07831/935517 oder unter [g.waidele@kv-wolfach.drk.de](mailto:g.waidele@kv-wolfach.drk.de) abzugeben.

**Initiative Eine Welt / Weltladen**

**Die Erde ist leer!**

Erdüberlastungstag war in diesem Jahr bereits am 13. August und damit noch einmal sechs Tage früher als im Vorjahr. Ab diesem Tag waren die nachhaltig nutzbaren Ressourcen der Erde für das gesamte Jahr verbraucht. Das heißt, dass alles, was ab dem 13. August verbraucht wird, nicht nachwächst oder von der Erde nicht kompensiert werden kann.

Der globale Klimawandel ist eine der spürbarsten Auswirkungen des übermäßigen Ressourcenverbrauchs. Extreme Hitzewellen, Dürren, Stürme und Überschwemmungen treffen schon heute die Menschen im globalen Süden besonders hart. Zum Beispiel in El Salvador. „Bis vor einigen Jahren waren Dürren und Starkregen bei uns relativ selten“, sagt Adán Parada. „Jetzt gehen den Menschen immer häufiger die Ernten verloren.“ Das Schlimmste daran ist: Die Ernte zu verlieren bedeutet in den meisten Fällen auch, nichts mehr zum Essen für sich und die eigene Familie zu haben.

Auch Kaffeebauern bekommen Probleme wegen der globalen Erwärmung und sind gezwungen, in höhere Regionen auszuweichen.

Die Bewältigung des Klimawandels ist daher auch eine Frage der Gerechtigkeit zwischen Nord und Süd. Daher unterstützt der Faire Handel die Handelspartner auch dabei, mit den Folgen des Klimawandels umzugehen. Dies geschieht zum Beispiel bei der Umstellung auf eine ökologische und Klima schonende Landwirtschaft. Ein guter Grund, im Weltladen einzukaufen – meinen Sie nicht auch?

## Kirchen

### Kath. Seelsorgeeinheit „An Wolf und Kinzig“



Wolfach: St. Laurentius und St. Roman  
 Oberwolfach: St. Bartholomäus  
 mit St. Marien  
 Tel.: 07834/295 – Fax: 07834/4970  
 E-Mail: pfarramt@kath-wolfach.de  
 Homepage: www.kath-wolfach.de

**Einladung zu den Gottesdiensten vom 22.08. bis 30.08.2015**

#### Samstag, 22. August – MARIA KÖNIGIN

19.00 Uhr In St. Laurentius: Sonntagvorabendmesse.  
 Hl. Messe für Maria Kniesel und Elisabeth und Franz Kniesel.  
 Gedenken an Hildegard Baumbach; Jean-Paul Kauss und Fam.Riehl/Schaeffer.

#### Sonntag, 23. August – 21. SONNTAG IM JAHRESKREIS

8.15 Uhr In St. Roman: Amt.  
 Hl. Messe für Konrad u.Rosa Armbruster. Gedenken an Johannes und Helene Sum; Anton u. Rosa Haas. Gestiftete Jahrtagsmesse für Helena Springmann.  
 10.00 Uhr In St. Bartholomäus: Amt zum Patrozinium des Hl. Bartholomäus, mitgestaltet von der Musikgruppe „Maranatha“.  
 10.00 Uhr In St. Bartholomäus: Kinderwortgottesfeier.

#### Montag, 24. August – HL. BARTHOLOMÄUS, Apostel

20.00 Uhr In St. Laurentius: Gebetskreis im Raum über der Bücherei.

#### Dienstag, 25. August – HL. LUDWIG

19.00 Uhr In St. Marien: Abendmesse.

#### Mittwoch, 26. August – HL. MESSE VOM TAG

8.00 Uhr In der Schlosskapelle: Gemeinschaftsmesse der Frauen.

#### Donnerstag, 27. August – HL. MONIKA

19.00 Uhr In St. Bartholomäus: Abendmesse.  
 Hl. Messe für Egon Rauberr.

#### Freitag, 28. August – HL. AUGUSTINUS

19.00 Uhr In St. Laurentius: Abendmesse.

#### Samstag, 29. August – Enthauptung Johannes des Täufers

19.00 Uhr In St. Roman: Sonntagvorabendmesse.  
 Hl. Messe für Johannes u. Amalie Haas, Messerhof.  
 Gedenken an Andreas u. Theresia Dieterle; Thomas Dieterle; Erwin Schillinger. Gestiftete Jahrtagsmesse für Johann Baptist Gebele.

#### Sonntag, 30. August – 22. SONNTAG IM JAHRESKREIS

8.15 Uhr In St. Marien: Amt.  
 Hl. Messe für Wilhelm Müller und Erna Springmann.  
 Gedenken an Franz Armbruster u. Erna Müller; Anna Pfundstein; Severin u. Magdalene Dieterle; Fridolin Echle; Gottfried Dieterle; Ludwig Sum; Berta Sum; Monika Oberfell; und aller verstorbenen Angehörigen. Gestiftete Jahrtagsmesse für Monika und Anton Heitzmann.  
 10.00 Uhr Pausenhalle Halbmeil: Hl. Messe zum Sommerfest der Trachtenkapelle Kinzigtal.

### Die nächsten Tauftermine

#### Wolfach, St. Laurentius:

Samstag, 19.09./28.11./19.12.2015 um 17.30 Uhr  
 Sonntag 18.10.2015 um 11.15 Uhr.

#### Oberwolfach, St. Bartholomäus:

Samstag, 17.10.2015 um 17.30 Uhr.  
 Sonntag, 06.09./06.12.2015 um 11.15 Uhr.

#### Oberwolfach, St. Marien

#### Taufgespräche:

Montag, 12.10./23.11./30.11.2015  
 Donnerstag, 27.08.2015

**Bitte melden Sie sich vier Wochen vor dem Tauftermin im Pfarrbüro.**

#### Kath. Öffentliche Bücherei Wolfach:

##### Öffnungszeiten:

jeden Dienstag und Donnerstag von 16.30 - 18.00 Uhr.

#### Kath. Öffentliche Bücherei Oberwolfach:

##### Öffnungszeiten:

jeden Dienstag und Donnerstag von 16.00 - 17.30 Uhr.

**Das Büchereiteam in Wolfach macht Sommerferien. Wir sind ab Dienstag, 15. September wieder für Sie da.**

#### Kfd Wolfach/Halbmeil

Informationen für die Gruppe II (Gretel) zum „Alten Friedhof“ nach Freiburg:

Die Fahrt nach Freiburg mit einer Führung durch den „Alten Friedhof“ findet am Mittwoch, 9. September 2015 statt. Da wir mit dem Baden-Württemberg-Ticket fahren, ist eine Anmeldung bei mir bis zum Montag, 7. September 2015 nötig.

Die Abfahrt von Wolfach ist um 12.25 Uhr, die Weiterfahrt von Hausach um 12.36 Uhr. In Offenburg geht es dann um 13.07 Uhr weiter nach Freiburg. Ankunft dort um 13.55 Uhr. Die Straßenbahn bringt uns dann bis zur Haltestelle Tennenbronnerstraße und von dort gibt es einen kurzen Fußweg zum Friedhof. Die Rückfahrt ab Freiburg kann um 18.02 Uhr oder um 18.32 Uhr erfolgen. Das besprechen wir dann unterwegs. Die Führung von Herrn Diakon Borgas dauert etwa 1 Stunde. Danach haben wir noch Zeit zu einem Bummel in Freiburg. – Herzliche Einladung.

#### Kfd Oberwolfach - Jahresausflug

Wie in unserer Jahresversammlung besprochen, findet am Samstag, 12.09.2015, unser Jahresausflug statt, zu dem wir herzlich einladen. 6.00 Uhr Abfahrt Oberwolfach-Walke, 6.10 Uhr Oberwolfach-Kirche, 8.15 Uhr werden wir in der Nähe von Bruchsal ein gutes Frühstück einnehmen. 9.45 Uhr Weiterfahrt nach Speyer und dort 10.30 Uhr Führung im Dom zu Speyer (Weltkulturerbe) und Zeit der freien Verfügung in Speyer. 13.00 Uhr Weiterfahrt über Landau-Annweiler am Trifels nach Hauenstein. 14.00 Uhr Besuch des sehenswerten Schuhmuseums in Hauenstein. 15.45 Uhr Rückfahrt, zuvor an einem schönen Ort Kaffeepause und gegen 19.30 Uhr Einkehr in der Nähe von Oberwolfach.

Anmeldelisten liegen in unseren beiden Kirchen am Schriftenstand aus. Telefonische Anmeldung bei Elfriede Eisenmann, Tel.: 1397 (bei Abwesenheit bitte auf Anrufbeantworter sprechen!)

Wir freuen uns auf zahlreiche Anmeldungen.

#### ÖFFNUNGSZEITEN DES PFARRBÜROS in Wolfach:

Montag, Donnerstag und Freitag von 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr; Dienstag und Mittwoch von 15.00 Uhr bis 17.00 Uhr.



# Kirchweih- und Pfarrfest

der  
**Kath. Pfarrgemeinde  
St. Laurentius Wolfach**



## am Sonntag 13. September 2015

**9.30 Uhr Festgottesdienst**  
**11.00 Uhr Frühschoppenkonzert**  
*mit der Stadtkapelle Wolfach*

**- Mittagessen -**  **- Kaffee und Kuchen -**

**ab 14.00 Uhr Gemeindenachmittag**  
*mit Unterhaltungsprogramm*  
**- Kindergarten St. Laurentius**  
**- Bilderbuchkino**



Wir freuen uns  
auf ihren Besuch



### Friedenskapelle Bad Rippoldsau

Der nächste Gottesdienst ist noch nicht geplant.



### Evangelisches Pfarramt Kirnbach

Talstr.109, 77709 Wolfach-Kirnbach,  
Tel 07834-6922, Fax: 07834-869249,  
www.ev-kirche-kirnbach.de

**Sonntag, 23.08.**

10.15 Uhr Gottesdienst mit Prädikant Matthias Bühler

Pfr. Voß ist diese Woche nicht im Dienst, Vertretung in dringenden seelsorgerlichen Angelegenheiten übernimmt Pfr. Glimpel aus Schiltach, Tel: 07835/2044



### Neupostolische Kirche Wolfach

**Sonntag, 23.08.2015**

09:30 Uhr Gottesdienst

**Mittwoch, 26.08.2015**

20:00 Uhr Gottesdienst, Bezirks-  
evangelist Jörg Grözinger

Zu allen Gottesdiensten ist die ganze Bevölkerung herzlich eingeladen!

### Evangelisches Pfarramt Wolfach Oberwolfach Bad Rippoldsau-Schapbach

im ev. Gemeindezentrum, Vorstadtstr. 22, 77709 Wolfach,  
Tel. 07834/382, Fax 07834/869370



#### Ev. Stadtkirche in Wolfach

Infos auch unter  
[www.ev-kirche-wolfach.de](http://www.ev-kirche-wolfach.de)

Das ev. Pfarramt in Wolfach ist vom 10.08. – 29.08.15 geschlossen.

In dringenden Fällen wenden Sie sich bitte an das Ev. Pfarramt in Kirnbach, Frau Renate Eßlinger, Tel 07834 6922 beziehungsweise an Hausmeisterin Frau Ungefug, Friedrichstr. 9, Tel privat 07834 2290788

In den Zeiten, in denen Herr Pfr. Stefan Voß nicht im Dienst ist, übernimmt die Vertretung in seelsorgerlichen Fällen Herr Pfr. Christoph Glimpel in Schiltach, Tel 07836 2044

**Samstag, 22.08.2015**

14.30 Uhr Trauung Florian Höschen und Iris Frieß im Klausenbauernhof

**Sonntag, 23.08.2015**

9.00 Uhr Gottesdienst mit Präd. Matthias Bühler aus Schiltach

**Sonntag, 30.08.2015**

10.15 Uhr Gottesdienst mit Pfr. Voß

### Jehovas Zeugen

**Freitag**

19.15 Uhr Bibelkurs wie man Jehova Gott näher kommen kann:

Thema: „Was veranlasste Jesus, wie sein Vater Jehova Gott sein zu wollen“? – Johannesevangelium 14: 31

19.50 Uhr Theokratische Predigt diensts chule  
Besprechung biblischer Themen und fortlaufender Kurs im Vermitteln der biblischen Botschaft.

**Sonntag**

09.30 Uhr Biblischer Vortrag  
Thema: „Jehova Gott ist seinem Volk eine sichere Höhe“ Psalm 9: 9,10

10.15 Uhr Wachturm-Bibelstudium  
Thema: „Das Mustergebet: Leben wir im Einklang damit? (Teil1)“ - Matthäusevangelium 6: 9

Jehovas Zeugen in Hausach: 07833 - 1895

Jehovas Zeugen im Internet: [www.jw.org](http://www.jw.org)

## Aus dem Kreisgeschehen

### Mitteilungen

#### Landratsamt Ortenaukreis



#### Donnerstags in der Ortenau – Genuss mit allen Sinnen

Der „Donnerstag in der Ortenau“ ist der beliebte Event-Tag im Kreisgebiet, der in diesem Jahr bereits in die fünfte Runde geht! Die vielfältigen Veranstaltungen von April-Dezember laden dazu ein, die kulinarischen und kulturellen Besonderheiten der Region zu entdecken. Den aktuellen Veranstaltungskalender sowie weitere Informationen gibt es unter [www.dort-ortenau.de](http://www.dort-ortenau.de).

#### Am 27. August finden folgende Veranstaltungen statt:

##### Grenzüberschreitendes Genussradeln von Kehl nach Straßburg

Entdecken Sie auf der Radtour mit Gästeführerin Irmi Dillenbourg bekannte Denkmäler aus ungeahnten Perspektiven und erstrampeln Sie völlig neu angelegte Radwege. Kulinarische Leckereien erwarten Sie während der Pausen und beim gemeinsamen Picknick!

Treffpunkt: 16:00 Uhr am Bahnhofsvorplatz Kehl. Die Teilnahme kostet 13,90 Euro. Infos und Anmeldung bis 20. August bei der Tourist-Information Kehl unter 07851/ 881555 oder an [tourist-information@marketing.kehl.de](mailto:tourist-information@marketing.kehl.de), Kehl Marketing GmbH.

##### Weinberg-Spaziergang

Erfahren Sie bei unserer Weinbergwanderung und der Weinverkostung in den Reben allerlei Wissenswertes rund um den Wein! Treffpunkt: 17:30 Uhr, Parkanlage, Gengenbach. Die Teilnahme kostet 19 Euro. Anmeldung bis 20. August unter 07803/ 930 143, Stadt Gengenbach.

##### NO-HOCKER-Party – Offene Bühne

Der Stadtpark lädt zum Kultur-Picknick und Nohocke ein. Die „offene Bühne“ bietet eine Plattform für Amateure und Profis, die sich einem lockeren und interessierten Publikum präsentieren, ganz nach dem Motto Locker vom (No) Hocker. Treffpunkt: 19:00 Uhr, Stadtpark Zell am Harmersbach in der Kirchstraße. Weitere Informationen erhalten sie in der Tourist-Information in Zell am Harmersbach.

##### Vorschau auf den 3. September - Veranstaltungen mit frühzeitiger Anmeldefrist:

##### Herzhafter Schinken & Wein-Abend

Begrüßung mit prickelndem Winzersekt und schmackhaftem Fingerfood. Von saftig-zart, mediterran gewürzt, luftgetrocknet bis herzhaft geräuchert... Mit jeweils korrespondierendem Wein erwartet die Teilnehmer ein Genuss-Erlebnis der besonderen Art! Treffpunkt: 18:00 Uhr, Weinkästele, Am Rebbuckel 38 in Sasbach. Die Teilnahme kostet 34 Euro. Infos und Anmeldung bis 29. August unter 07841/684460 bei Waltraud Kästle, Weingeister Ortenau.

##### Szenenspiel und Sommerferienprogramm im Freilichtmuseum Vogtsbauernhof

##### Sonntag, 23. August, 11 bis 16 Uhr

Ein unterhaltsames museumspädagogisches Szenenspiel im Rahmen der Heuboden-Akademie erwartet die Besucher des Schwarzwälder Freilichtmuseums Vogtsbauernhof in Gutach am Sonntag, den 23. August. Die kleinen Museumsgäste können sich beim Sommerferienprogramm außerdem im Tauschhandel üben.

Bei der Heuboden-Akademie um 11 Uhr geht das museumspädagogische Team auf Verbrecherjagd. Im Szenenspiel „Das Erste Badische Amtsgericht zu Gutach“ für Erwachsene landen Gesetzesbrecher vor den Schranken des Gerichts, um ihre gerechte Strafe zu erhalten.

Beim Sommerferienprogramm von 11 bis 16 Uhr wird das Museumsgelände zur Tauschbörse. Die kleinen Besucher können Holzperlen, Kreisel, Seife und vieles mehr gegeneinander eintauschen und damit handeln, um am Schluss die liebste, wertvollste Eroberung in den Händen zu halten.

##### Selbsthilfegruppe für hochsensible Menschen in Ettenheim sucht neue Mitglieder

Die Selbsthilfegruppe für hochsensible Menschen sucht neue Mitglieder. Wie die Kontaktstelle für Selbsthilfegruppen im Landratsamt Ortenaukreis mitteilt, trifft sich die Gruppe immer in Ettenheim. Schätzungen gehen davon aus, dass fünfzehn bis zwanzig Prozent aller Menschen betroffen sind. Hochsensible Menschen haben eine sehr hohe Wahrnehmungsfähigkeit. Das Gehirn verarbeitet äußere Reize, beispielsweise Geräusche oder Gerüche und innere Reize wie etwa Stimmungen oder Gefühle viel intensiver. In der Selbsthilfegruppe haben hochsensible Menschen die Möglichkeit, Erfahrungen und Wissen auszutauschen, sie können gemeinsam nach neuen Ideen suchen und diese ausprobieren, um Rückzug, Krankheit und Selbstzweifel entgegenzuwirken.

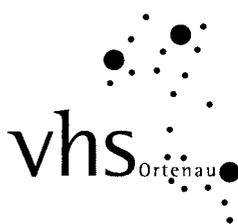
Weitere Informationen erteilt die Kontaktstelle für Selbsthilfegruppen, Tel. 0781 805 9771.

##### Gläserne Produktion auf dem Kirschhof in Kehl-Bodersweier

Der Kirschhof in Kehl-Bodersweier und die Landesaktion Gläserne Produktion feiern ihr 25-jähriges Jubiläum. Gemeinsam mit dem Amt für Landwirtschaft beim Landratsamt Ortenaukreis laden sie interessierte Besucher am Sonntag, 23. August, ein, hinter die Hoftore des Kirschhofs der Familie Körkel in Kehl-Bodersweier, Kirschhof 1, zu blicken.

Eröffnet wird die Veranstaltung um 10 Uhr mit Vertretern aus Verband, Politik und Verwaltung. Bei Betriebsrundgängen werden die Betriebszweige Schweinemast, Ackerbau, Saatgutvermehrung und der neue Mobilstall für Freilandhähnen vorgestellt. Neben einer Maschinenausstellung, einer Ausstellung der Betriebspartner, der Vorführung einer Photovoltaikreinigung und Pferdepflügen werden ein Bauernmarkt und ein Informationsstand des Ernährungszentrums Südlicher Oberrhein zum Thema „Vom Korn zum Brot“ angeboten. Für das leibliche Wohl ist gesorgt. Für kleine Gäste gibt es einen Streichelzoo und zahlreiche Möglichkeiten, sich auszutoben.

## Weiterbildung



#### Volkshochschule Ortenau

Geschäftsstelle Wolfach  
Oberwolfacher Str. 6  
77709 Wolfach

Telefon: 0 78 34/86 75 90  
Telefax: 0 78 34/86 75 91

E-Mail: [kinzigtal@vhs-ortenau.de](mailto:kinzigtal@vhs-ortenau.de)  
Internet: [www.vhs-ortenau.de](http://www.vhs-ortenau.de)

#### Zusatzangebot der VHS!

#### Sprachentammtisch für Französisch:

#### Französisch sprechen beim 'petit-déjeuner français'

In Hausach findet am Samstag Vormittag ein gemeinsames

Frühstück für Französisch-Sprachinteressierte statt. Das Angebot richtet sich insbesondere an VHS-Kursteilnehmer, die eine Möglichkeit suchen, das Gelernte aus den Sprachkursen in lockerer Atmosphäre und mit Unterstützung einer VHS-Dozentin mit französischer Muttersprache zu vertiefen. Eingeladen sind aber auch alle anderen Interessenten, die sich in französischer Sprache unterhalten wollen. Das 'petit-déjeuner' findet am Samstag, 5. September 2015 von 9:30 bis 11:00 Uhr im Gasthaus zur Blume in Hausach in der Eisenbahnstraße 26 statt. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Weitere Infos bei der vhs Ortenau, Tel. 07834 867590, E-Mail: kinzigtal@vhs-ortenau.de.

## Gewerbe Akademie

### Modulare Fortbildung zur CAD-Fachkraft

Die Gewerbe Akademie Offenburg bietet ab dem 28. September wieder berufsbegleitend eine Fortbildung zur CAD-Fachkraft Inventor 3D an. Die Qualifizierung ist modular strukturiert und die einzelnen Lehrgänge bauen aufeinander auf. Die Seminare vermitteln Grundkenntnisse, weiterführendes Wissen und bieten eine Vertiefungsphase. Die Module lassen sich auch einzeln buchen.

CAD-Fachkräfte der Fachrichtung Metall bearbeiten Teilentwürfe im Rahmen von Neukonstruktionen sowie Anpassungs- und Variantenkonstruktionen. Sie übernehmen fertigungsgerechte Dimensionierung und Gestaltung der Konstruktionspläne und Zeichnungen und setzen sie an der CAD-Anlage um. Damit unterstützen sie Konstruktionsingenieure bei der Umsetzung von Projekten. Aufgrund ihrer Kenntnisse entwickeln sie im Rahmen größerer Projekte auch selbst Teilkonzepte und Entwürfe zu den vorgegebenen Problemstellungen. CAD-Fachkräfte berücksichtigen in ihren Lösungsvorschlägen bereits in der Entwurfsphase technische, wirtschaftliche und ökologische Aspekte.

Seminarzeiten sind montags und mittwochs, jeweils 18 bis 21.15 Uhr. Die Agentur für Arbeit fördert den Kurs unter bestimmten Voraussetzungen mit einem Bildungsgutschein. Auch mit Mitteln aus dem Europäischen Sozialfonds ist eine Bezuschussung in Höhe von 30 beziehungsweise 50 Prozent möglich. Weitere Informationen erteilt die Gewerbe Akademie Offenburg, Telefon 0781 793 0 oder im Internet unter [www.wissen-hoch-drei.de](http://www.wissen-hoch-drei.de)

### Neue Fortbildung zum Konstrukteur

Auf vermehrte Nachfragen hat sich die Gewerbe Akademie Offenburg entschlossen, ab 29. September eine praxisbezogene Fortbildung zum Konstrukteur anzubieten. Damit wäre das Bildungshaus zwischen Karlsruhe und Schweizer Grenze der einzige Anbieter für diese hoch qualifizierte Weiterbildung. Geeignet ist sie vor allem für Technische Zeichner, betont Dozent und Ausbildungsmeister Metalltechnik Siegfried Meier. Aber auch Feinwerker, Industriemechaniker, Metallbauer und Fachleute aus dem Sanitär-Heizungsbereich, die gerne konstruieren wollen, sind für die Weiterbildung geeignet.

Die Ausbildungsinhalte sind auf den Rahmenstofflehrplan abgestimmt und daher ist der Abschluss anerkannt und mit dem des Meisters gleichzusetzen. Die angehenden Konstrukteure lernen Arbeitsmethodik, Konstruktionslehre, Arbeitsorganisation, Arbeitsgestaltung, Werkstofftechnologie, hier vor allem die Rechnergestützte Konstruktion mit CAD 3D und CAM sowie CNC-Technik. Produktionsplanung, Qualitätsmanagement und Kalkulation sind ebenfalls Bausteine der Fortbildung. Im fachpraktischen Teil werden unter anderem Automatisierung in der Fertigungstechnik, Steuerungstechnik sowie Bauteilkonstruktion mit Berechnungen und Dimensionierung vermittelt. Etwa zehn Dozenten werden das Wissen weitergeben.

Die Fortbildung findet in Vollzeit statt und umfasst insgesamt 900 Unterrichtsstunden. Eine Förderung nach Meister-BaföG oder auf Bildungsgutschein der Agentur für Arbeit ist unter bestimmten Voraussetzungen möglich. Weitere Auskünfte erteilt die Gewerbe Akademie Offenburg, Telefon 0781 793 115.

## IHK-Bildungszentrum

### Office-Profi in nur 6 Wochen

Der Zertifikatslehrgang „Office-Anwender/-in (IHK)“ vermittelt praktische Kenntnisse wie MS-Office bei der effektiven Organisation der täglichen Arbeit unterstützen kann und zeigt einen Überblick über die wesentlichen Änderungen von Office 2010 bzw. Office 2013.

Die Weiterbildung startet am 15. September am IHK-Bildungszentrum in Offenburg, umfasst 48 Unterrichtseinheiten und schließt mit einer Präsentation ab. Der Lehrgang richtet sich an Teilnehmer/-innen, die ihre vorhandenen Kenntnisse auffrischen wollen.

Weitere Informationen über das komplette Angebot praxisnaher IT-Lehrgänge für unterschiedliche IT-Anwender-Niveaus erhalten Interessenten auf einer kostenlosen und unverbindlichen Informationsveranstaltung am 3. September ab 17.00 Uhr im IHK-Bildungszentrum Offenburg.

Näheres, kostenlose Beratung und Informationsmaterial gibt es beim IHK-Bildungszentrum Südlicher Oberrhein, Telefon 0761-2026-0, E-Mail [info@ihk-bz.de](mailto:info@ihk-bz.de) oder [www.ihk-bz.de](http://www.ihk-bz.de).

## Was sonst noch interessiert

### Diakonie

#### Diakonie Hausach "Club Lichtblick"

Die Gruppe Lichtblick trifft sich am **Dienstag, 25. August 2015** von **9.00 – 11.00 Uhr** zu einem **gemeinsamen Frühstück** im Diakonischen Werk Hausach, in der Eichenstraße 24, schräg gegenüber der Evangelischen Kirche.

#### Diakonie Hausach "Club Lichtblick"

Die Gruppe Lichtblick trifft sich am **Donnerstag, 27. August 2015** von **14.00 bis 16.30 Uhr** zum Boccia-Spielen im Diakonischen Werk Hausach, in der Eichenstraße 24, schräg gegenüber der Evangelischen Kirche.

#### Diakonie Hausach "Achterbahn der Gefühle"

Die Selbsthilfegruppe für betroffene Menschen mit Depressionen und Ängsten trifft sich erst wieder am **Donnerstag, 17. September 2015** von 18.00 – 19.30 Uhr im Diakonischen Werk in der Eichenstraße 24 in Hausach. **Im August ist Sommerpause.**

#### Die Kindertagespflege Kinzigtal macht Urlaub

Die Kindertagespflege des Diakonischen Werkes in Hausach macht in der Zeit vom 24.08. bis 04.09.2015 Urlaub. In dringenden Fällen wenden Sie sich bitte an die Dienststelle in Offenburg Tel. 0781 / 9222 0.

### Caritas-Sozialstation Kinzig-Gutachtal

#### Gönnen Sie sich einen freien Montagnachmittag.

Die Betreuung und Versorgung von pflegebedürftigen Angehörigen und er Umgang mit Demenzkranken kann ein hoch anstrengender 24-Stunden-Job sein. Mit unserem Angebot einer Betreuungsgruppe wollen wir pflegende Angehörige an einem Nachmittag in der Woche entlasten. Die Gruppe trifft sich immer am Montag im Katholischen Gemeindehaus in Wolfach. Sie wird geleitet von einer Mitarbeiterin unserer Station und ehrenamtlich engagierten Kräften. Wir holen die Teilnehmer ab und bringen sie wieder nach Hause, wenn es gewünscht wird. Kosten entstehen übrigens keine, da die Pflegekasse diese erstattet. Informieren Sie sich unverbindlich bei unserer Pflegedienstleitung Barbara Plaasch, Tel. 07834 86703-13.

## Bundesverband Deutscher Milchviehhalter

### Einladung

Der Bundesverband Deutscher Milchviehhalter lädt alle Milchbäuerinnen und Milchbauern ein zur Großdemonstration nach München am Dienstag, den 01.09.15 um 11.00 Uhr.

Die Demo steht ganz im Zeichen desolater Milchpreise in ganz Europa und unter dem Motto "Merkel- Schmitt und Co, machen Milchbauernfamilien Ko, Milchmarkt gestalten statt Krisen zu verwalten".

Abfahrt ist um 3.45.Uhr am Dienstag, den 01.09.15 beim neuen Firmengelände der Fa. Schnurr in Zell a.H. am Erlebenbach.

Zusteigemöglichkeiten sind das Offenburger Ei in Offenburg und der Park/Ride Parkplatz in Achern.

Wir bitten alle Milchbauern und Bäuerinnen der Ortenau daran teilzunehmen.

Eingeladen sind auch alle die sich bisher noch nicht im Verband engagieren. Schlechte Milchpreise betrifft Jeden!!

Anmeldungen bis Sonntag, den 30.08.15 bei Stefan Lehmann, Oberharmersbach, Tel.07837/796, oder bei allen Kreisteammitgliedern in der Ortenau.

Für den Bundesverband Deutscher Milchviehhalter Stefan Lehmann



**Die KfW-Bank erhöht zum 1. August die Zuschüsse im Programm „Energieeffizient Sanieren“ um 5%.**

### Unabhängige und kostenfreie Erstberatung durch die Ortenauer Energieagentur

Die Förderkonditionen von KfW und L-Bank werden nochmal deutlich attraktiver. Wer sein Haus oder seine Wohnung energetisch saniert, kann künftig auf eine noch bessere Förderung durch die KfW bauen. Der Höchstbetrag für Förderkredite im Programm „Energieeffizient Sanieren“ steigt von 75.000 € auf 100.000 € pro Wohneinheit. Der Zinssatz liegt für die ersten 10 Jahre mit Zinsbindung bei 0,75%.

Gleichzeitig erhöht die KfW die Tilgungszuschüsse im Kreditprogramm je nach Effizienzstandard angefangen bei 12,5 % auf bis zu 27,5 % des Darlehensbetrags. Wird der Antrag über die L-Bank eingereicht, sattelt diese nochmal bis zu 5% Tilgungszuschuss drauf. Grundsätzlich gilt dabei: Je anspruchsvoller der Energieeffizienzstandard nach Sanierung ist, umso stärker die Förderung.

Bauherren, die Sanierungen aus eigenen Mitteln stemmen, können zukünftig einen Investitionszuschuss von maximal 30.000 € z. B. für ihre Eigentumswohnung erhalten oder maximal 60.000 € für ihr Zweifamilienhaus.

Ab 1. August sind jetzt auch jüngere Wohngebäude förderfähig, für die der Bauantrag vor dem 01.02.2002 gestellt wurde.

Darüber hinaus werden von nun an energieeffiziente Einzelmaßnahmen beim Sanieren von der KfW auch mit einem Tilgungszuschuss mit 7,5 % gefördert. Die L-Bank erhöht den Tilgungszuschuss auf 9,5%. Einzelmaßnahmen sind eine Alternative für Bauherren, die schrittweise sanieren wollen.

### Lassen Sie sich beraten!

**Interessierte Bürger haben die Möglichkeit, sich am Donnerstag, den 03.09.2015 nach vorheriger Terminvereinbarung kostenfrei in Haslach, bei den Stadtwerken Haslach, Alte Hausacher Straße 1 beraten zu lassen. Anmeldung bei der Ortenauer Energieagentur, Telefon: 0781/92 46 19-0 unter Angabe des Beratungsthemas.**

**Das Beratungsgespräch dauert 45 Minuten. Die Termine liegen zwischen 14:00 und 17:45 Uhr.**

Zum Erstberatungstermin sollten relevante Unterlagen (wie z. B. Schornsteinfegerprotokoll, Heizkosten- und ggf. Stromrechnung, Gebäudepläne, Fotos) mitgebracht werden.

Schwerpunkt der Erstberatung sind Energieeinsparmaßnahmen und Fördermittel für Wohngebäude.

Im persönlichen Beratungsgespräch verschafft sich der Berater einen ersten Überblick über den Effizienzstandard des geplanten Neubaus bzw. den energetischen Zustand des Bestandsgebäudes und erläutert geeignete Maßnahmen zur Senkung des Energieverbrauchs. Hinweise zu Investitionskosten, zur Wirtschaftlichkeit, zu den gesetzlichen Vorgaben, zu den passenden Förderprogrammen und den verschiedenen, weiterführenden Vor-Ort-Beratungsangebote der qualifizierten Energieberater und Architekten in der Region runden die Erstberatung ab.

### Die Agentur für Arbeit Offenburg informiert

#### Kein Berufsabschluss – jetzt handeln!

Auch für Erwachsene beginnen ab September Umschulungsmöglichkeiten um einen Berufsabschluss zu erlangen.

Im Ortenaukreis zeichnet sich in verschiedenen Branchen ein Fachkräftebedarf ab, da es in Zukunft weniger Nachwuchskräfte gibt. Daher werden Qualifizierungen in anerkannten Ausbildungsberufen angeboten.

Zielgruppe sind bei der Arbeitsagentur gemeldet Arbeitslose, Wiedereinsteiger/-innen und Berufsrückkehrer/-innen die über keine abgeschlossene Berufsausbildung verfügen.

Aktuell beginnen in Offenburg verschiedene überbetriebliche Umschulungen zum Industriemechaniker/in, zum Maschinen-Anlagenführer/in, zur Fachkraft Lagerlogistik sowie zum Fachlagerist/in. Interessierte wenden sich zeitnah an ihren zuständige/n Arbeitsvermittler/in.

Des Weiteren beginnt ab 1. Oktober 2015 in Offenburg auch ein Vorbereitungskurs zur Schulfremdenprüfung Erzieher/in in Teilzeit. Die beruflichen Perspektiven für Erzieher/innen sind ausgezeichnet. Interessierte sollten mindestens 3 Jahre Erfahrung in der Arbeit mit Kindern mitbringen, zum Beispiel als Mutter, Vater oder Tagesmutter. Voraussetzung für die Zulassung ist ein mittlerer Bildungsabschluss sowie sehr gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift. Informationen erhalten Interessierte am 27. August, 10 Uhr in der Agentur für Arbeit Offenburg Weingartenstr. 3, Raum U70.

Die Teilnehmerzahl ist begrenzt, **eine Anmeldung ist erforderlich** - Mo – Do vormittags unter Tel. 07821/9438-109 oder 07821/9438-114